

REGULATED PROFESSIONS

	PROFESSION (PL)	PROFESSION (EN)	COMPETENT AUTHORITY – FULL ADDRESS	COMPETENT AUTHORITY TEL: FAX, E-MAIL OF THE INSTITUTION: WEBSITE OF THE INSTITUTION	LEVEL OF QUALIFICATION ART. 11 OF DIRECTIVE 2005/36/EC
	1	2	3	4	5
MINISTER COMPETENT FOR EDUCATION AND UPBRINGING					
1.	NAUCZYCIEL GIMNAZJUM	LOWER SECONDARY SCHOOL TEACHER	Minister Edukacji Narodowej Minister of National Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL: bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	Art. 11 d)
2.	NAUCZYCIEL PRAKTYCZNEJ NAUKI ZAWODU	TEACHER FOR PRACTICAL VOCATIONAL TRAINING	Minister Edukacji Narodowej Minister of National Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL: bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	Art. 11 c)
3.	NAUCZYCIEL PRZEDSZKOLA	KINDERGARTEN TEACHER	Minister Edukacji Narodowej Minister of National Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL: bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
4.	NAUCZYCIEL SZKOŁY PODSTAWOWEJ, KLASY I - III	PRIMARY SCHOOL TEACHER, GRADES I - III	Minister Edukacji Narodowej Minister of National	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL:	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)

			Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	
5.	NAUCZYCIEL SZKOŁY PODSTAWOWEJ, KLASY IV- VI	PRIMARY SCHOOL TEACHER, GRADES IV-VI	Minister Edukacji Narodowej Minister of National Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL: bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
6.	NAUCZYCIEL SZKOŁY PONADGIMNAZJALNEJ	UPPER SECONDARY SCHOOL TEACHER	Minister Edukacji Narodowej Minister of National Education Aleja Szucha 25 00-918 Warszawa	Tel. + 48 22/34-74-141 Fax : +48 22/628-81-36 E-MAIL: bartlomiej.krasnowski@men.gov.pl www.men.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
MINISTER COMPETENT FOR PHYSICAL CULTURE AND SPORT					
7.	TRENER poszczególnych stopni (klasy II, klasy I, klasy mistrzowskiej)	COACH, BY CATEGORY (CATEGORY II, CATEGORY I, CHAMPION-CATEGORY)	Minister Sportu i Turystyki Minister of Sport and Tourism ul. Senatorska 14, 00-921 Warszawa	Tel. + 48 22 244 3118 Fax: + 48 22 244 32 72 E-MAIL: zawreg@msport.gov.pl www.msport.gov.pl	Art. 11 c)
8.	INSTRUKTOR SPORTU	INSTRUCTOR OF SPORTS	Minister Sportu i Turystyki Minister of Sport and Tourism ul. Senatorska 14, 00-921 Warszawa	Tel. + 48 22 244 31 18 Fax: + 48 22 244 32 72 E-MAIL: zawreg@msport.gov.pl www.msport.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR THE INTERNAL AFFAIRS					
9.	STRAŻAK	FIRE-FIGHTER	Komendant Główny Państwowej Straży Pożarnej The Chief Commandant of the State Fire Service	Tel.: +48 22 523-34-33 Fax : +48 22 523-39-82 E-MAIL: sekretariatbs@kgpsp.gov.pl	Art. 11 b)

			Wydział Organizacji Kształcenia, Szkolenia i Doskonalenia Zawodowego Biura Szkolenia ul. Podchorążych 38 00-463 Warszawa 133	http://www.straz.gov.pl/page/index.php	
10.	TECHNIK POŻARNICTWA	TECHNICIAN OF FIRE PROTECTION	Komendant Główny Państwowej Straży Pożarnej The Chief Commandant of the State Fire Service Wydział Organizacji Kształcenia, Szkolenia i Doskonalenia Zawodowego Biura Szkolenia ul. Podchorążych 38 00-463 Warszawa 133	Tel.: +48 22 523-34-33 Fax : +48 22 523-39-82 E-MAIL: sekretariatbs@kgpsp.gov.pl http://www.straz.gov.pl/page/index.php	Art. 11 b)
11.	INŻYNIER POŻARNICTWA	ENGINEER OF FIRE PROTECTION	Komendant Główny Państwowej Straży Pożarnej The Chief Commandant of the State Fire Service Wydział Organizacji Kształcenia, Szkolenia i Doskonalenia Zawodowego Biura Szkolenia ul. Podchorążych 38 00-463 Warszawa 133	Tel.: +48 22 523-34-33 Fax : +48 22 523-39-82 E-MAIL: sekretariatbs@kgpsp.gov.pl http://www.straz.gov.pl/page/index.php	Art. 11 d)
12.	PRACOWNIK OCHRONY FIZYCZNEJ DRUGIEGO STOPNIA	PHYSICAL PROTECTION WORKER 2nd DEGREE	Komendant Główny Policji The Police Commander in Chief Wydział Nadzoru nad Specjalistycznymi Uzbrojonymi Formacjami Ochronnymi Biura Prewencji ul. Puławska 148/150 02-624 Warszawa	Tel.: +48 22 60-120-08 Fax : +48 22 60-142-20 E-MAIL: sufo.bprew@policja.gov.pl www.policja.pl	Art. 11 b)
13.	PRACOWNIK OCHRONY FIZYCZNEJ PIERWSZEGO STOPNIA	PHYSICAL PROTECTION WORKER 1st DEGREE	Komendant Główny Policji The Police Commander in Chief Wydział Nadzoru nad Specjalistycznymi Uzbrojonymi Formacjami Ochronnymi Biura Prewencji ul. Puławska 148/150 02-624 Warszawa	Tel.: +48 22 60-120-08 Fax : +48 22 60-142-20 E-MAIL: sufo.bprew@policja.gov.pl www.policja.pl	Art. 11 b)

14.	PRACOWNIK ZABEZPIECZENIA TECHNICZNEGO DRUGIEGO STOPNIA	TECHNICAL PROTECTION WORKER 2nd CLASS	Komendant Główny Policji The Police Commander in Chief Wydział Nadzoru nad Specjalistycznymi Uzbrojonymi Formacjami Ochronnymi Biura Prewencji ul. Puławska 148/150 02-624 Warszawa	Tel.: +48 22 60-120-08 Fax : +48 22 60-142-20 E-MAIL: sufo.bprew@policja.gov.pl www.policja.pl	Art. 11 b)
15.	PRACOWNIK ZABEZPIECZENIA TECHNICZNEGO PIERWSZEGO STOPNIA	TECHNICAL PROTECTION WORKER 1ST CLASS	Komendant Główny Policji The Police Commander in Chief Wydział Nadzoru nad Specjalistycznymi Uzbrojonymi Formacjami Ochronnymi Biura Prewencji ul. Puławska 148/150 02-624 Warszawa	Tel.: +48 22 60-120-08 Fax : +48 22 60-142-20 E-MAIL: sufo.bprew@policja.gov.pl www.policja.pl	Art. 11 b)
16.	DETEKTYW	DETECTIVE	Komendant Główny Policji The Police Commander in Chief Wydział Nadzoru nad Specjalistycznymi Uzbrojonymi Formacjami Ochronnymi Biura Prewencji ul. Puławska 148/150 02-624 Warszawa	Tel.: +48 22 60-120-08 Fax : +48 22 60-142-20 E-MAIL: sufo.bprew@policja.gov.pl www.policja.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR SOCIAL WELFARE					
17.	PRACOWNIK SOCJALNY	SOCIAL WORKER	Minister Polityki Społecznej Minister of Social Policy ul. Nowogrodzka 1/3 00-513 Warszawa	Tel. + 48 22/66 10 491 Fax: + 48 22/66 10 275 E-MAIL: Joanna.Lewandowska- Mizak@mpips.gov.pl www.mps.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)

MINISTER COMPETENT FOR JUSTICE					
18.	SYNDYK	OFFICIAL RECEIVER	Minister Sprawiedliwości Minister of Justice Al. Ujazdowskie 11 00-950 Warszawa	Tel.: + 48 22 239 05 10 Fax : + 48 22 239 05 23 E-MAIL: kopcinski@ms.gov.pl wi@ms.gov.pl www.ms.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
19.	TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY	SWORN TRANSLATOR	Minister Sprawiedliwości Minister of Justice Al. Ujazdowskie 11 00-950 Warszawa	Tel.: +48 22 23 90 837 Fax : +48 22 23 90 629 E-MAIL: wi@ms.gov.pl www.ms.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
MINISTER COMPETENT FOR TRANSPORT					
	PROWADZENIE I BEZPIECZEŃSTWO RUCHU KOLEJOWEGO	RAILWAY SAFETY			
20.	DYŻURNY RUCHU	TRAIN DISPATCHER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
21.	NASTAWNICZY	SIGNALMAN	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
22.	ZWROTNICZY	SWITCHMAN	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
23.	KIEROWNIK POCIĄGU	TRAIN MAN	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63	Art. 11 . b)

			President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	
24.	USTAWIACZ	FOREMAN SHUNTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
25.	MANEWROWY	SHUNTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
26.	REWIDENT TABORU	CARRIAGE AND WAGGON EXAMINER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
27.	AUTOMATYK	RAILWAY TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT FITTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
28.	MOSTOWNICZY	BRIDGE SUPERVISOR	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
29.	TOROMISTRZ	TRACKMAN	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)

			00-928 Warszawa		
30.	DRÓŻNIK PRZEJAZDOWY	CROSSING KEEPER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
31.	DRÓŻNIK OBCHODOWY	PATROL MAN	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
32.	POMOCNIK MASZYNISTY POJAZDU TRAKCYJNEGO	ASSISTANT OF DRIVER OF TRACTION UNIT	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
33.	MASZYNISTA POJAZDU TRAKCYJNEGO	DRIVER OF TRACTION UNIT	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
34.	KIEROWCA LOKOMOTYWY SPALINOWEJ O MOCY DO 300 KM	DRIVER OF DIESEL LOCOMOTIVE UP TO 300 BHP	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
35.	KIEROWCA DREZYNY I WÓZKA MOTOROWEGO	DRIVER OF HAND-PROPELLED AND MOTOR-DRIVEN RAIL TROLLEYS AND CARS	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
36.	MASZYNISTA WIELOCZYNNOŚCIO-	DRIVER/OPERATOR OF MULTIFUNCTIONAL	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63	Art. 11 b)

	WYCH I CIĘŻKICH MASZYN DO KOLEJOWYCH ROBÓT BUDOWLANYCH I KOLEJOWEJ SIECI TRAKCYJNEJ	AND HEAVY MACHINERY FOR RAILWAY CONSTRUCTION WORKS AND RAILWAY CONTACT LINES	President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	
37.	MASZYNISTA ZAKŁADOWY	COMPANY TRAIN DRIVER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
	PROWADZENIE I BEZPIECZEŃSTWO RUCHU METRA	UNDERGROUND RAILWAY SAFETY			
38.	DYSPOZYTOR RUCHU METRA	UNDERGROUND RAILWAY DISPATCHER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
39.	DYŻURNY RUCHU I STACJI METRA	UNDERGROUND STATION DISPATCHER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
40.	MANEWROWY METRA	UNDERGROUND SHUNTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)

			00-928 Warszawa		
41.	MONTER URZĄDZEŃ STEROWANIA RUCHEM POCIĄGÓW	UNDERGROUND TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT FITTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
42.	MONTER URZĄDZEŃ ZDALNEGO STEROWANIA I KONTROLI DYSPOZYTORSKIEJ	STEERING RAIL TRAFFIC FITTER	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
43.	MASZYNISTA POCIĄGU METRA	DRIVER OF UNDERGROUND PASSANGER TRAINS	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
44.	MASZYNISTA POMOCNICZYCH POJAZDÓW KOLEJOWYCH METRA	DRIVER OF AUXILIARY UNDERGROUND RAIL VEHICLES	Prezes Urzędu Transportu Kolejowego President of the Office for Railway Transport ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630-18-35 Fax: +48 22/630-18-63 E-MAIL: tgo@utk.gov.pl www.utk.gov.pl	Art. 11 b)
45.	PILOT SAMOLOTOWY ZAWODOWY	COMMERCIAL PILOT – AEROPLANE	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
46.	PILOT SAMOLOTOWY LINIOWY	AIRLINE TRANSPORT PILOT – AEROPLANE	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
47.	PILOT ŚMIGŁOWCOWY ZAWODOWY	COMMERCIAL PILOT – HELICOPTER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl	Art. 11 b)

			ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	www.ulc.gov.pl	
48.	PILOT ŚMIGŁOWCOWY LINIOWY	AIRLINE TRANSPORT PILOT – HELICOPTER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
49.	PILOT WIATRAKOWCOWY ZAWODOWY	COMMERCIAL PILOT – AUTOGIRO	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
50.	PILOT STEROWCOWY LINIOWY	AIRLINE TRANSPORT PILOT – AIRSHIP	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
51.	PILOT STEROWCOWY ZAWODOWY	COMMERCIAL PILOT – AIRSHIP	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
52.	PILOT BALONU WOLNEGO	FREE BALLOON PILOT	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
53.	PILOT SZYBOWCOWY	GLIDER PILOT	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
54.	NAWIGATOR LOTNICZY	FLIGHT NAVIGATOR	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
55.	MECHANIK POKŁADOWY	FLIGHT ENGINEER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00	Art. 11 b)

			President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	
56.	RADIOOPERATOR POKLADOWY	FLIGHT RADIO OPERATOR	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
57.	SKOCZEK SPADOCHRONOWY ZAWODOWY	PROFESSIONAL PARACHUTIST	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
58.	MECHANIK OBSŁUGI TECHNICZNEJ STATKU POWIETRZNEGO	AIRCRAFT MAINTENANCE MECHANIC	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
59.	PRAKTYKANT – KONTROLER RUCHU LOTNICZEGO	STUDENT AIR TRAFFIC CONTROLLER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
60.	KONTROLER RUCHU LOTNICZEGO	AIR TRAFFIC CONTROLLER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
61.	DYSPOZYTOR LOTNICZY	FLIGHT DISPATCHER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
62.	INFORMATOR SŁUŻBY INFORMACJI POWIETRZNEJ	FLIGHT INFORMATION SERVICE INFORMER	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lpl@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)

			02-247 Warszawa		
63.	TECHNIK AWIONIK	AVIONICS TECHNICIAN	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lp@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
64.	TECHNIK MECHANIK LOTNICZY	AIRCRAFT TECHNICIAN	Prezes Urzędu Lotnictwa Cywilnego President of Civil Aviation Office ul. M. Flisa 2 02-247 Warszawa	Tel. + 48 22/520-72-00 Fax: + 48 22/520-73-00 E-MAIL: lp@ulc.gov.pl www.ulc.gov.pl	Art. 11 b)
65.	EGZAMINATOR osób ubiegających się o uprawnienia do kierowania pojazdem, osób poddawanych kontrolnemu sprawdzaniu kwalifikacji	INSPECTOR FOR PERIODICAL EXAMINATION	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 d)
66.	INSTRUKTOR osób ubiegających się o uprawnienie do kierowania pojazdem silnikowym albo tramwajem	DRIVING INSTRUCTOR	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 b)
67.	RZECZOZNAWCA SAMOCHODOWY	TECHNICAL EXPERT OF MOTOR VEHICLES	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 d)
68.	DORADCA do spraw bezpieczeństwa towarów niebezpiecznych	ADVISER OF CARRIERS DANGEROUS MATERIALS ON MOTOR TRANSPORT	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 d)
69.	KIEROWCA pojazdu samochodowego lub zespołu pojazdów o dopuszczalnej masie całkowitej przekraczającej 3,5 ton w zarobkowym transporcie drogowym	LORRY OR ROAD TRAIN DRIVER MAXIMUM AUTHORIZED WEIGHT OF MOTOR VEHICLE EXCEED A LIMIT 3,5 TON IN ROAD TRANSPORT	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 a)

70.	KIEROWCA pojazdu samochodowego przeznaczanego konstrukcyjnie do przewozu powyżej 5 osób łącznie z kierowcą w zarobkowym transporcie drogowym	DRIVER MOTOR VEHICLE CONSTRUCTED FOR TRANSPORT PASSANGERS MOORE THAN 4 PERSONS IN ROAD TRANSPORT	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 a)
71.	KIEROWCA TAKSÓWKI	TAXI DRIVER	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 a)
72.	KIERUJĄCY TRAMWAJEM (MOTORNICZY)	TRAM DRIVER	Minister Infrastruktury <i>Minister of Infrastructure</i> ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/630 12 40 Fax: + 48 22/621 02 02 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 a)
73.	DIAGNOSTA UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA BADAŃ TECHNICZNYCH POJAZDÓW (W ZALEŻNOŚCI OD RODZAJU UPRAWNIENI)	DIAGNOSTICS TECHNICIAN AT VEHICLE CONTROL STATION (AUTHORISED FOR DIFFERENT SCOPES OF PROFESSIONAL ACTIVITIES)	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego <i>Director of Transportation Technical Supervision</i> Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 c)
74.	MASZYNISTA KOLEI LINIOWYCH, WYCIĄGÓW NARCIARSKICH, ZJEŹDŹALNI GRAWITACYJNYCH	CABLEWAY, SKI LIFT, GRAVITATION SLIDE OPERATOR	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego <i>Director of Transportation Technical Supervision</i> Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
75.	KONSERWATOR KOLEI LINIOWYCH, WYCIĄGÓW NARCIARSKICH, ZJEŹDŹALNI GRAWITACYJNYCH	CABLEWAY, SKI LIFT , GRAVITATION SLIDE MAINTENANCE TECHNICIAN	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego <i>Director of Transportation Technical Supervision</i> Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
76.	MASZYNISTA SPECJALISTYCZNYCH DŹWIGNIC KOLEJOWYCH	SPECIALIZED RAILWAY CRANE OPERATOR	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego <i>Director of Transportation</i>	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl	Art. 11 b)

			Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	www.tdt.pl	
77.	KONSERWATOR SPECJALISTYCZNYCH DŹWIGNIC KOLEJOWYCH	SPECIALIZED RAILWAY CRANE MAINTENANCE TECHNICIAN	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
78.	MASZYNISTA SPECJALISTYCZNYCH DŹWIGNIC PORTOWYCH I URZĄDZEŃ SPECJALISTYCZNYCH W PORTOWYCH TECHNOLOGICZNYCH CIĄGACH PRZEŁADOWCZYCH	OPERATOR OF SPECIALIZED HARBOUR CRANE OPERATOR OF SPECIALIZED DEVICES IN HARBOUR TECHNOLOGICAL LOADING SYSTEMS	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
79.	KONSERWATOR SPECJALISTYCZNYCH DŹWIGNIC PORTOWYCH I URZĄDZEŃ SPECJALISTYCZNYCH W PORTOWYCH TECHNOLOGICZNYCH CIĄGACH PRZEŁADOWCZYCH	MAINTENANCE TECHNICIAN OF SPECIALIZED HARBOUR CRANE MAINTENANCE TECHNICIAN OF SPECIALIZED DEVICES IN HARBOUR TECHNOLOGICAL LOADING SYSTEMS	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
80.	MASZYNISTA OBSŁUGUJĄCY URZĄDZENIA DO NAPEŁNIANIA I OPRÓŻNIANIA ZBIORNIKÓW NA TERENIE PORTÓW ORAZ	OPERATOR OF DEVICES FOR FILLING AND EMPTYING HARBOUR VESSELS OPERATOR OF	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)

	URZĄDZENIA DO NAPEŁNIANIA I OPRÓŻNIANIA ZBIORNIKÓW TRANSPORTOWYCH	DEVICES FOR FILLING AND EMPTYING TRANSPORTABLE VESSELS			
81.	KONSERWATOR URZĄDZEŃ DO NAPEŁNIANIA I OPRÓŻNIANIA ZBIORNIKÓW NA TERENIE PORTÓW ORAZ URZĄDZEŃ DO NAPEŁNIANIA I OPRÓŻNIANIA ZBIORNIKÓW TRANSPORTOWYCH	MAINTENANCE TECHNICIAN OF DEVICES FOR FILLING AND EMPTYING HARBOUR VESSELS MAINTENANCE TECHNICIAN OF DEVICES FOR FILLING AND EMPTYING TRANSPORTABLE VESSELS	Dyrektor Transportowego Dozoru Technicznego Director of Transportation Technical Supervision Ul. Chałubińskiego 4 00-928 Warszawa	Tel. + 48 22/4 902 902 Fax: + 48 22/830 22 22 E-MAIL: info@tdt.pl www.tdt.pl	Art. 11 b)
82.	MŁODSZY MARYNARZ ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION JUNIOR SAILOR	Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej Director of Office for Inland Navigation in: Gdańsk, Bydgoszcz, Szczecin, Wrocław, Kędzierzyn –Koźle, Kraków, Warszwa, Giżycko (addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 a)
83.	MARYNARZ ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION SAILOR	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
84.	STARSZY MARYNARZ ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION SENIOR SAILOR	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b) Art. 11 b)
85.	BOSMAN ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION BOATSWAIN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
86.	STERNIK ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION HELMSMAN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
87.	PRZEWOŹNIK ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION FERRYMAN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)

88.	SZYPER ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION SKIPPER	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
89.	STERMOTORZYSTA ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION HELM/MOTORMAN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
90.	KAPITAN ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ KLASY A	INLAND NAVIGATION MASTER A CLASS	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
91.	KAPITAN ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ KLASY B	INLAND NAVIGATION MASTER CLASS B	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
92.	MOTORZYSTA ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION MOTORMAN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
93.	MECHANIK STATKOWY ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION ENGINEER	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
94.	MARYNARZ MOTORZYSTA ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION SAILOR/MOTORMAN	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
95.	PILOT ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION PILOT	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
96.	OBSERWATOR RADAROWY ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ	INLAND NAVIGATION RADAR OPERATOR	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
97.	EKSPERT OD SPRAW BEZPIECZEŃSTWA PRZEWOZU MATERIAŁÓW NIEBEZPIECZNYCH STATKAMI ŻEGLUGI ŚRÓDLĄDOWEJ (EKSPERT ADN)	EXPERT OF CARRIERS DANGEROUS MATERIALS ON INLAND NAVIGATION BOATS	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)
98.	DORADCA W PRZEWOZIE MATERIAŁÓW NIEBEZPIECZNYCH (ŻEGLUGA ŚRÓDLĄDOWA)	ADVISER OF CARRIERS DANGEROUS MATERIALS ON INLAND NAVIGATION	(addresses – footnote 1)	(addresses – footnote 1)	Art. 11 b)

MINISTER COMPETENT FOR MARITIME ECONOMY					
99.	MŁODSZY MARYNARZ POKŁADOWY	DECK HAND	Dyrektor Urzędu Morskiego Director of Maritime Office in Słupsk, Szczecin, Gdynia (addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 a)
100.	MARYNARZ WACHTOWY	RATING FORMING PART OF A NAVIGATIONAL WATCH	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
101.	STARSZY MARYNARZ	ABLE-BODIED SEAMAN	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
102.	OFICER WACHTOWY NA STATKACH O POJEMNOŚCI BRUTTO 500 I POWYŻEJ	OFFICER IN CHARGE OF NAVIGATIONAL WATCH ON SHIPS OF 500 GROSS TONNAGE AND MORE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
103.	STARSZY OFICER NA STATKACH O POJEMNOŚCI BRUTTO OD 500 DO 3000	CHIEF MATE ON SHIPS OF BETWEEN 500 AND 3000 GROSS TONNAGE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
104.	STARSZY OFICER NA STATKACH O POJEMNOŚCI BRUTTO 3000 I POWYŻEJ	CHIEF MATE ON SHIPS OF 3000 GROSS TONNAGE AND MORE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
105.	KAPITAN NA STATKACH O POJEMNOŚCI BRUTTO OD 500 DO 3000	MASTER ON SHIPS OF BETWEEN 500 AND 3000 GROSS TONNAGE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
106.	KAPITAN ŻEGLUGI WIELKIEJ NA STATKACH O POJEMNOŚCI BRUTTO 3000 I POWYŻEJ	MASTER MARINER ON SHIPS OF 3000 GROSS TONNAGE AND MORE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)

107.	OFICER WACHTOWY ŻEGLUGI PRZYBRZEŻNEJ	OFFICER IN CHARGE OF NAVIGATIONAL WATCH ON NEAR- COASTAL VOYAGES	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
108.	KAPITAN ŻEGLUGI PRZYBRZEŻNEJ	MASTER ON NEAR- COASTAL VOYAGES	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
109.	SZYPER 2 KLASY W ŻEGLUDZE KRAJOWEJ	SKIPPER 2ND CLASS ON HOME TRADE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
110.	SZYPER 1 KLASY W ŻEGLUDZE KRAJOWEJ	SKIPPER 1ST CLASS ON HOME TRADE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
111.	RYBAK RYBOŁÓWSTWA MORSKIEGO	FISHERMAN - SEAGOING FISHING	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 a)
112.	STARSZY RYBAK RYBOŁÓWSTWA MORSKIEGO	ABLE FISHERMAN - SEAGOING FISHING	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
113.	SZYPER KLASY 2 RYBOŁÓWSTWA MORSKIEGO	SKIPPER CLASS 2 SEAGOING FISHING	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
114.	SZYPER KLASY 1 RYBOŁÓWSTWA MORSKIEGO	SKIPPER CLASS 1 SEAGOING FISHING	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
115.	MŁODSZY MOTORZYSTA	WIPER	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
116.	MOTORZYSTA WACHTOWY	RATING FORMING PART OF AN ENGINE ROOM WATCH	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
117.	OFICER MECHANIK	ENGINEER OFFICER	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
118.	OFICER MECHANIK WACHTOWY NA STATKACH O MOCY MASZYN GŁÓWNYCH	ENGINEER OFFICER IN CHARGE OF WATCH ON SHIPS	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)

	750 kW I POWYŻEJ	BY MAIN PROPULSION MACHINERY POWER OF 750 KW AND MORE			
119.	II OFICER MECHANIK NA STATKACH O MOCY MASZYN GŁÓWNYCH OD 750 DO 3000 kW	SECOND ENGINEER OFFICER ON SHIPS BY MAIN PROPULSION MACHINERY POWER OF BETWEEN 750 KW AND 3000 KW	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
120.	II OFICER MECHANIK NA STATKACH O MOCY MASZYN GŁÓWNYCH 3000 kW I POWYŻEJ	SECOND ENGINEER OFFICER ON SHIPS BY MAIN PROPULSION MACHINERY POWER OF 3000 KW AND MORE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
121.	STARSZY OFICER MECHANIK NA STATKACH O MOCY MASZYN GŁÓWNYCH OD 750 DO 3000 kW	CHIEF ENGINEER OFFICER ON SHIPS BY MAIN PROPULSION MACHINERY POWER OF BETWEEN 750 KW AND 3000 KW	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
122.	STARSZY OFICER MECHANIK NA STATKACH O MOCY MASZYN GŁÓWNYCH 3000 kW I POWYŻEJ	CHIEF ENGINEER OFFICER ON SHIPS BY MAIN PROPULSION MACHINERY POWER OF 3000 KW AND MORE	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)

123.	OFICER ELEKTROAUTOMATYK OKRĘTOWY	MARINE ELECTRO AUTOMATION OFFICER	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
124.	MŁODSZY KUCHARZ OKRĘTOWY	COOK ASSISTANT	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 a)
125.	KUCHARZ OKRĘTOWY	COOK	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
126.	PILOT MORSKI	SEA PILOT	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
127.	PILOT PEŁNOMORSKI	DEEP SEA PILOT	(addresses – footnote 2)	(addresses – footnote 2)	Art. 11 b)
128.	NUREK III KLASY	DIVER, 3RD CLASS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 b)
129.	NUREK II KLASY	DIVER, 2ND CLASS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Aart. 11 b)
130.	NUREK I KLASY	DIVER, 1ST CLASS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 b)
131.	NUREK SATUROWANY	SATURATION DIVER	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 b)
132.	KIEROWNIK PRAC PODWODNYCH II KLASY	MANAGER OF DIVING JOBS 2ND CLASS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 b)

133.	KIEROWNIK PRAC PODWODNYCH I KLASY	MANAGER OF DIVING JOBS 1ST CLASS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 d)
134.	OPERATOR SYSTEMÓW NURKOWYCH	OPERATOR OF DIVING SYSTEMS	Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni Director of Maritime Office in Gdynia ul. Chrzanowskiego 10 81-338 Gdynia	Tel. + 48 58/ 620 69 11 + 48 58/620 18 31 Fax: + 48 58/ 661 66 56 E-MAIL: umgdy@umgdy.gov.pl www.umgdy.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR CONSTRUCTION, SPATIAL MANAGEMENT AND HOUSING					
135.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI ARCHITEKTONICZNEJ	CIVIL ENGINEER AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING IN SPECIALITY OF ARCHITECTURE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
136.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI KONSTRUKCYJNO-BUDOWLANEJ	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF STRUCTURE AND CONSTRUCTION	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

137.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI KONSTRUKCYJNO-BUDOWLANEJ	CIVIL ENGINEER AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF STRUCTURE AND CONSTRUCTION	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 d)
138.	ARCHITEKT UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI ARCHITEKTONICZNEJ	ARCHITECT AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF ARCHITECTURE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 d)
139.	INŻYNIER INŻYNIERII ŚRODOWISKA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI KONSTRUKCYJNO-BUDOWLANEJ	ENGINEER OF ENVIRONMENT ENGINEERING AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF STRUCTURE AND CONSTRUCTION	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

140.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI DROGOWEJ	CIVIL ENGINEER AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF ROADS	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
141.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI DROGOWEJ	CIVIL ENGINEER AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF ROADS	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 d)
142.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI MOSTOWEJ	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF BRIDGES	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
143.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl	Art. 11 d)

	KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI MOSTOWEJ	OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF BRIDGES	of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	www.piib.org.pl	
144.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI KOLEJOWEJ	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF RAILWAYS	Główny Urząd Nadzoru Budowlanego General Office of Building Control ul. Krucza38/42, 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 8010 Fax: +48 22/661 81 42 E-MAIL: kancelaria@gunb.gov.pl www.gunb.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
145.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI KOLEJOWEJ	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF RAILWAYS	Główny Urząd Nadzoru Budowlanego General Office of Building Control ul. Krucza38/42, 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 8010 Fax: +48 22/661 81 42 E-MAIL: kancelaria@gunb.gov.pl www.gunb.gov.pl	Art. 11 d)
146.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ	CIVIL ENGINEER, AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

	W SPECJALNOŚCI WYBURZENIOWEJ	SPECIALITY OF EXPLOSIVE DEMOLITION			
147.	INŻYNIER GÓRNICTWA I GEOLOGII W SPECJALNOŚCI EKSPLOATACJA ZŁÓŻ UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANymi BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI WYBURZENIOWEJ	ENGINEER OF MINING AND GEOLOGY SPECIALIST OF BEDS EXPLOITATION AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF EXPLOSIVE DEMOLITION	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
148.	INŻYNIER INŻYNIERII WOJSKOWEJ UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANymi BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI WYBURZENIOWEJ	ENGINEER OF MILITARY ENGINEERING AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF EXPLOSIVE DEMOLITION	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
149.	INŻYNIER TELEKOMUNIKACJI UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB	ENGINEER OF TELECOMMUNICA- TIONS AUTHORIZED FOR	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

	KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI TELEKOMUNIKACYJNEJ	UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF TELECOMMUNICATIONS	of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	www.piib.org.pl	
150.	INŻYNIER ELEKTROTECHNIK UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI TELEKOMUNIKACYJNEJ	ENGINEER OF ELECTRICIAN AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF TELECOMMUNICATIONS	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 lit. e powyżej 4-lat
151.	INŻYNIER TELEKOMUNIKACJI UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI TELEKOMUNIKACYJNEJ	ENGINEER OF TELECOMMUNICATIONS AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF TELECOMMUNICATIONS	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 d)
152.	INŻYNIER ELEKTROTECHNIK UPRAWNIONY DO	ENGINEER OF ELECTRICIAN AUTHORIZED FOR	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL:	Art. 11 d)

	PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI TELEKOMUNIKACYJNEJ	LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF TELECOMMUNICATIONS	National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	
153.	INŻYNIER INŻYNIERII ŚRODOWISKA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ CIEPLNYCH, WENTYLACYJNYCH, GAZOWYCH, WODOCIĄGOWYCH I KANALIZACYJNYCH	ENGINEER OF ENVIRONMENT ENGINEERING AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF PIPING SYSTEMS AND DEVICES FOR HEATING, VENTILATION, GAS, WATER-SUPPLY AND SEWAGE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
154.	INŻYNIER GÓRNIK UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ Z ZAKRESU INŻYNIERII GAZOWNICZEJ W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W	MINING ENGINEER AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS FOR GAS ENGINEERING IN SPECIALITY OF PIPING SYSTEMS	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

	ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH, WODOCIĄGOWYCH I KANALIZACYJNYCH	AND DEVICES OF HEATING, VENTILATION, GAS, WATER-SUPLY AND SEWAGE			
155.	INŻYNIER INŻYNIERII ŚRODOWISKA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANymi W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH, WODOCIĄGOWYCH I KANALIZACYJNYCH	ENGINEER OF ENVIRONMENT ENGINEERING AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF PIPING SYSTEMS AND DEVICES OF HEATING, VENTILATION, GAS, WATER-SUPLY AND SEWAGE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 d)
156.	INŻYNIER BUDOWNICTWA UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANymi W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH, WODOCIĄGOWYCH I KANALIZACYJNYCH	CIVIL ENGINEER AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF PIPING SYSTEMS AND DEVICES OF HEATING, VENTILATION, GAS, WATER-SUPLY AND SEWAGE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

157.	INŻYNIER ENERGETYK UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH, WODOCIĄGOWYCH I KANALIZACYJNYCH	ENGINEER OF ENERGETICS AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF PIPING SYSTEMS AND DEVICES OF HEATING, VENTILATION, GAS, WATER-SUPLY AND SEWAGE	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
158.	INŻYNIER ELEKTROTECHNIK UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI BEZ OGRANICZEŃ W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTROENERGETYCZNYCH	ELECTRICIAN ENGINEER AUTHORIZED FOR UNLIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF GRID AND DEVICES FOR ELECTRIC AND POWER	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
159.	INŻYNIER ELEKTROTECHNIK UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB	ELECTRICIAN ENGINEER AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl	Art. 11 d)

	KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTROENERGETYCZNYCH	AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS IN SPECIALITY OF GRID AND DEVICES FOR ELECTRIC AND POWER	of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	www.piib.org.pl	
160.	INŻYNIER TRANSPORTU UPRAWNIONY DO PROJEKTOWANIA I/LUB KIEROWANIA ROBOTAMI BUDOWLANYMI W OGRANICZONYM ZAKRESIE STEROWANIA RUCHEM W TRANSPORCIE LUB STEROWANIA RUCHEM LUB ZABEZPIECZENIA RUCHU POCIĄGÓW LUB AUTOMATYKI I ROBOTYKI W SPECJALNOŚCI INSTALACYJNEJ W ZAKRESIE SIECI, INSTALACJI I URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTROENERGETYCZNYCH	ENGINEER OF TRANSPORT AUTHORIZED FOR LIMITED DESIGNING AND/OR MANAGING OF CONSTRUCTION WORKS FOR TRANSPORT TRAFFIC CONTROL OR TRAFFIC CONTROL OR PROTECTION OF TRAINS AND AUTOMATICS AND ROBOTICS IN SPECIALITY OF GRID AND DEVICES FOR ELECTRIC AND POWER	Krajowa Rada Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa National Board of Polish Chamber of Construction Engineers ul. Mazowiecka 6/8 00-048 Warszawa	Tel. + 48 22/828 31 89 Fax: +48 22/827 07 51 E-MAIL: biuro@piib.org.pl www.piib.org.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

161.	URBANISTA	TOWN PLANNER	Krajowa Rada Izby Urbanistów ul. Mokotowska 4/6 00-641 Warszawa National Chamber of Town Planners ul. Mokotowska 4/6 00-641 Warszawa	Tel.: + 48 22/825 01 05 Fax: + 48 22/ 825 01 05 E-MAIL: biuro@izbaurbanistow.pl www.izbaurbanistow.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
162.	POŚREDNIK W OBROTCIE NIERUCHOMOŚCIAMI	REAL ESTATE AGENT	Minister Infrastruktury Minister of Infrastructure ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. +48 22/ 661-80-15 Fax: +48 22/ 621-24-47 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mb.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 d)
163.	ZARZĄDCA NIERUCHOMOŚCI	PROPERTY MANAGER	Minister Infrastruktury Minister of Infrastructure ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. +48 22/ 661-80-15 Fax: +48 22/ 621-24-47 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mb.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 d)
164.	RZECZOZNAWCA MAJĄTKOWY	VALUER	Minister Infrastruktury Minister of Infrastructure ul. Chałubińskiego 4/6 00-928 Warszawa	Tel. +48 22/ 661-80-15 Fax: +48 22/ 621-24-47 E-MAIL: info@mi.gov.pl www.mb.gov.pl www.mi.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
MINISTER COMPETENT FOR AGRICULTURAL MARKETS					
165.	RZECZOZNAWCA W ZAKRESIE JAKOŚCI HANDLOWEJ ARTYKUŁÓW ROLNO- SPOŻYWCZYCH	EXPERT OF AGRICULTURAL AND FOOD QUALITY	Główny Inspektor Jakości Handlowej Artykułów Rolno- Spożywczych Main Inspector of Agricultural and Food Quality Inspection 00-950 Warszawa, ul. Wspólna 30	Tel. + 48 22/623 29 00 do 01 Fax. + 48 22/623 29 98 do 99 E-MAIL: sekretariat@ijhars.gov.pl www.ijhar-s.gov.pl	Art. 11 a)

MINISTER COMPETENT FOR FINANCIAL INSTITUTIONS					
166.	AKTUARIUSZ	ACTUARY	Komisja Nadzoru Finansowego Polish Financial Supervision Authority Plac Powstańców Warszawy 1 00-950 Warszawa	Tel. + 48 22/ 26 24 976 Fax: + 48 22/ 26 24 985 E-MAIL: knf@knf.gov.pl dns@knf.gov.pl www.knf.gov.pl	Art. 11 d)
167.	MAKLER PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH	STOCK BROKER	Komisja Nadzoru Finansowego Polish Financial Supervision Authority Plac Powstańców Warszawy 1 00-950 Warszawa	Tel. + 48 22/ 26 24 091 Fax: + 48 22/ 26 24 108 E-MAIL: knf@knf.gov.pl dpf@knf.gov.pl www.knf.gov.pl	Art. 11 b)
168.	MAKLER GIEŁD TOWAROWYCH	COMMODITY BROKER	Komisja Nadzoru Finansowego Polish Financial Supervision Authority Plac Powstańców Warszawy 1 00-950 Warszawa	Tel. + 48 22/ 26 25 000 Fax: + 48 22/ 26 25 111 E-MAIL: knf@knf.gov.pl dpf@knf.gov.pl www.knf.gov.pl	Art. 11 b)
169.	DORADCA INWESTYCYJNY	INVESTMENT ADVISER	Komisja Nadzoru Finansowego Polish Financial Supervision Authority Plac Powstańców Warszawy 1 00-950 Warszawa	Tel. + 48 22/ 26 25 000 Fax: + 48 22/ 26 25 111 E-MAIL: knf@knf.gov.pl dpf@knf.gov.pl www.knf.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR PUBLIC FINANCE					
170.	DORADCA PODATKOWY	TAX ADVISER	Krajowa Rada Doradców Podatkowych National Council of Tax Advisers ul. Bitwy Warszawskiej 1920 roku nr 3/310. 02-362 Warszawa	Tel. +48 22 578 50 00 Tel. +48 22 578 50 05 Fax: +48 22 578 50 09 E-MAIL: biuro@kidp.pl www.krdp.pl	Art. 11 d)
171.	USŁUGOWE PROWADZENIE KSIĄG RACHUNKOWYCH	RENDERING BOOKKEEPING SERVICES	Minister Finansów Ministry of Finance ul. Świętokrzyska 12	Tel.: + 48 22/694 50 60 Tel.: + 48 22/694 38 08 Fax : + 48 22/694 32 60	Art. 11 e) powyżej 4-lat (Aneks - A - Kodeks Dobrej

			00-916 Warszawa	E-MAIL malgorzata.szewc@mofnet.gov.pl	Praktyki)
172.	AGENT CELNY	CUSTOMS AGENT	Minister Finansów Ministry of Finance ul. Świętokrzyska 12 00-916 Warszawa	Tel. + 48 22/694 50 05 Fax: + 48 22/694 43 03 E-MAIL: sekretariat.pc@mofnet.gov.pl www.mf.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR TOURISM					
173.	PRZEWODNIK TURYSTYCZNY	TOURIST GUIDE	Minister Sportu i Turystyki Minister of Sport and Tourism ul. Senatorska 14 00-921 Warszawa	Tel. + 48 22/24-43-172 Fax:+ 48 22/24 -47-301 E-MAIL: turystyka@msport.gov.pl www.msport.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR HEALTH					
174.	DIAGNOSTA LABORATORYJNY	LABORATORY DIAGNOSTICIAN (MEDICAL / CLINICAL BIOLOGIST)	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
175.	LOGOPEDA	SPEECH THERAPIST (LOGOPEDIST)	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
176.	FIZJOTERAPEUTA (Magister)	PHYSIOTHERAPIST (Master)	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

177.	FIZJOTERAPEUTA (Technik/Licencjat)	PHYSIOTHERAPIST (Technician/Bachelor)	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
178.	ASYSTENTKA DENTYSTYCZNA	DENTAL ASSISTANT	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
179.	DIETETYK	DIETETICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
180.	FELCZER	FELDSHER	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 b)
181.	OPTYK OKULAROWY	OPTICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
182.	PROTETYK SŁUCHU	HEARING PROSTHETITIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
183.	HIGIENISTKA DENTYSTYCZNA	DENTAL HYGIENIST	Minister Zdrowia Minister of Health	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465	Art. 11 c)

			ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	
184.	HIGIENISTKA SZKOLNA	SCHOOL HYGIENIST	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 b)
185.	ORTOPTYSTKA	ORTHOPTIST	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
186.	OPIEKUNKA DZIECIĘCA	CHILD CARE WORKER	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
187.	RATOWNIK MEDYCZNY	MEDICAL RESCUE WORKER	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
188.	TERAPEUTA ZAJĘCIOWY	OCCUPATIONAL THERAPIST	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
189.	TECHNIK ANALITYKI MEDYCZNEJ	MEDICAL LABORATORY TECHNICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)

190.	TECHNIK DENTYSTYCZNY	DENTAL TECHNICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks A - Kodeks Dobrej Praktyki)
191.	TECHNIK FARMACEUTYCZNY	PHARMACIST'S TECHNICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
192.	TECHNIK ELEKTORADIOLOG	ELECTRORADIOLO GY TECHNICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
193.	MASAŻYSTA	MASSAGER	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
194.	TECHNIK ORTOPEDA	ORTHOPAEDIC TECHNICIAN	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
195.	INSPEKTOR OCHRONY RADIOLOGICZNEJ W PRACOWNIACH STOSUJĄCYCH APARATY RENTGENOWSKIE W CELACH MEDYCZNYCH	RADIATION PROTECTION OFFICER IN X-RAY LABORATORIES, WHICH USE X-RAY DEVICES FOR THE MEDICAL PURPOSES	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 b)

196.	SPECJALISTA PSYCHOTERAPII UZALEŻNIEŃ	DEPENDENCE PSYCHOTHERAPY SPECIALIST	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
197.	KOORDYNATOR POBIERANIA I PRZESZCZEPIANIA KOMÓREK, TKANEK I NARZĄDÓW	COORDINATOR OF PROCUREMENT AND TRANSPLANTATION OF CELLS, TISSUES AND ORGANS	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 c)
198.	SPECJALISTA TERAPII UZALEŻNIEŃ	DEPENDENCE THERAPY SPECIALIST	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
199.	INSTRUKTOR TERAPII UZALEŻNIEŃ	DEPENDENCE THERAPY INSTRUCTOR	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 b)
200.	GRZYBOZNAWCA	MUSHROOM EXPERT	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 b)
201.	KLASYFIKATOR GRZYBÓW	MUSHROOM CLASSIFIER	Minister Zdrowia Minister of Health ul. Miodowa 15 00-952 Warszawa	Tel. + 48 22/63 49 400 Fax: + 48 22/63 49 465 E-MAIL: kwalfikacjeczawodowe@mz.gov.pl www.mz.gov.pl	Art. 11 a)
MINISTER COMPETENT FOR CULTURE AND PRESERVATION OF NATIONAL HERITAGE					
202.	BIBLIOTEKARZ	LIBRARIAN	Biblioteka Narodowa Zakład Edukacji Bibliotekarskiej, Informacyjnej i Dokumentacyjnej National Library Department of	Tel. : +48 22/608-22-33 Fax : +48 22/825-52-51 E-MAIL: biblnar@bn.org.pl	Art. 11 c)

			Education Library, Information and documentation Al. Niepodległości 213 02-086 Warszawa	www.bn.org.pl	
203.	ANIMATOR KULTURY	CULTURAL ANIMATOR	Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego Minister of Culture and National Heritage ul. Krakowskie Przedmieście 15/17 00-071 Warszawa	tel.+48 22/42 10 512 fax:+48 22/827 39 58 E-MAIL: dmp@mkidn.gov.pl zjarmoszuk@mkidn.gov.pl www.mkidn.gov.pl	Art. 11 c)
204.	MUZEALNIK	MUSEUM PROFESSIONAL	Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego Minister of Culture and National Heritage ul. Krakowskie Przedmieście 15/17 00-071 Warszawa	Tel.: +48 22/421 02 92 Fax : +48 22/826 30 59 E-MAIL: dpd@mkidn.gov.pl www.mkidn.gov.pl	Art. 11 d)
205.	KONSERWATOR ZABYTKÓW RUCHOMYCH UPRAWNIONY DO PROWADZENIA PRAC KONSERWATORSKICH, RESTAURATORSKICH LUB BADAŃ KONSERWATORSKICH	CONSERVATOR OF MOVABLE MONUMENTS QUALIFIED FOR CARRYING OUT CONSERVATORY AND RESTORATION WORKS OR CONSERVATORY RESEARCH	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
206.	KONSERWATOR ZABYTKÓW RUCHOMYCH UPRAWNIONY DO PROWADZENIA PRAC KONSERWATORSKICH, RESTAURATORSKICH LUB	CONSERVATOR OF MOVABLE MONUMENTS QUALIFIED FOR CARRYING OUT CONSERVATORY	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 b)

	BADAŃ KONSERWATORSKICH W DZIEDZINACH NIEOBJĘTYCH PROGRAMEM WYŻSZYCH STUDIÓW	AND RESTORATION WORKS OR CONSERVATORY RESEARCH IN DISCIPLES NOT INCLUDED IN THE PROGRAM OF ADVANCED STUDIES			
207.	KONSERWATOR ZABYTKÓW NIERUCHOMYCH UPRAWNIONY DO PROWADZENIA PRAC KONSERWATORSKICH, RESTAURATORSKICH LUB BADAŃ KONSERWATORSKICH	CONSERVATOR OF IMMOVABLE MONUMENTS QUALIFIED FOR CARRYING OUT CONSERVATORY AND RESTORATION WORKS OR CONSERVATORY RESEARCH	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
208.	KONSERWATOR ZABYTKOWEJ ZIELENI UPRAWNIONY DO KIEROWANIA PRACAMI KONSERWATORSKIMI LUB PRACAMI RESTAURATORSKIMI POLEGAJĄCYMI NA ZABEZPIECZENIU , UZUPEŁNIENIU, REKONSTRUKCJI LUB KONSERWACJI PARKÓW ZABYTKOWYCH ALBO INNEGO RODZAJU ZORGANIZOWANEJ ZIELENI ZABYTKOWEJ	CONSERVATOR OF HISTORICAL GREEN QUALIFIED FOR SUPERVISING CONSERVATORY OR RESTORATION WORKS CONNECTED WITH SECURING, COMPLETING, RECONSTRUCTING OR CONSERVATION OF HISTORICAL PARKS OR ANY OTHER KINDS OF HISTORICAL GREEN	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat

209.	KONSERWATOR ZABYTKOWEJ ZIELENI UPRAWNIONY DO PRAC O CHARAKTERZE TECHNICZNYM PRZY ZABEZPIECZANIU, UZUPEŁNIANIU, REKONSTRUKCJI LUB KONSERWACJI PARKÓW ZABYTKOWYCH ALBO INNEGO RODZAJU ZORGANIZOWANEJ ZIELENI ZABYTKOWEJ	CONSERVATOR OF HISTORICAL GREEN QUALIFIED FOR TECHNICAL WORKS CONNECTED WITH SECURING, COMPLETING, RECONSTRUCTING OR CONSERVATION OF HISTORICAL PARKS OR ANY OTHER KINDS OF HISTORICAL GREEN	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 b)
210..	ARCHEOLOG UPRAWNIONY DO PROWADZENIA BADAŃ ARCHEOLOGICZNYCH	ARCHAEOLOGIST QUALIFIED FOR CARRYING OUT ARCHAEOLOGICAL WORKS	Krajowy Ośrodek Badań i Dokumentacji Zabytków National Heritage Board of Poland ul. Szwoleżerów 9 00-464 Warszawa.	Tel. +48 22/629 37 91 Fax: +48 22/622 65 95 E-MAIL: info@kobidz.pl www.kobidz.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
MINISTER COMPETENT FOR LABOUR					
211.	POŚREDNIK PRACY A) POŚREDNIK PRACY – STAŻYSTA B) POŚREDNIK PRACY C) POŚREDNIK PRACY I STOPNIA D) POŚREDNIK PRACY II STOPNIA	PLACEMENT OFFICER A) JOB PLACEMENT OFFICER – TRAINEE B) JOB PLACEMENT OFFICER C) JOB PLACEMENT OFFICER 1 ST LEVEL D) JOB PLACEMENT OFFICER 2 ND LEVEL	Minister Pracy i Polityki Społecznej Minister for Labour and Social Policy Ul. Nowogrodzka 1/3/5 00-513 Warszawa	Tel. + 48 22/461 60 12 Fax: + 48 22/461 60 07 E-MAIL: Grazyna.Morys-Gieorgica@mpips.gov.pl www.mps.gov.pl www.psz.praca.gov.pl	A) Art. 11 b) B) Art. 11 b) C) Art. 11 d) D) Art. 11 e) powyżej 4-lat

212.	DORADCA ZAWODOWY A) DORADCA ZAWODOWY – STAŻYSTA B) DORADCA ZAWODOWY C) DORADCA ZAWODOWY I STOPNIA D) DORADCA ZAWODOWY II STOPNIA	VOCATIONAL COUNSELOR A) VOCATIONAL COUNSELOR – TRAINEE B) VOCATIONAL COUNSELOR C) VOCATIONAL COUNSELOR 1 ST LEVEL D) VOCATIONAL COUNSELOR 2 ND LEVEL	Minister Pracy i Polityki Społecznej Minister for Labour and Social Policy Ul. Nowogrodzka 1/3/5 00-513 Warszawa	Tel. + 48 22/461 60 12 Fax: + 48 22/461 60 07 E-MAIL: Grazyna.Morys-Georgica@mpips.gov.pl www.mps.gov.pl www.psz.praca.gov.pl	A) Art. 11 d) B) Art. 11 d) C) Art. 11 e) powyżej 4-lat D) Art. 11 e) powyżej 4-lat
213.	PSYCHOLOG	PSYCHOLOGIST	Minister Pracy i Polityki Społecznej Minister for Labour and Social Policy ul. Nowogrodzka 1/3/5 00-513 Warszawa	Tel. + 48 22/661 16 44 Fax: + 48 22/661 16 40 E-MAIL: karolina.wozniczko@mpips.gov.pl www.mps.gov.pl	Art. 11 e) powyżej 4-lat
MINISTER COMPETENT FOR ECONOMY					
214.	OBSŁUGUJĄCY DŹWIGI	LIFTS OPERATOR	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
215.	OBSŁUGUJĄCY DŹWIGNICE	LIFTING DEVICES OPERATOR	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)

216.	KONSERWATOR DŹWIGÓW	LIFTS MAINTENANCE TECHNICIAN	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
217.	KONSERWATOR DŹWIGNIC	LIFTING DEVICES MAINTENANCE TECHNICIAN	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
218.	KONSERWATOR WÓZKÓW PODNOŚNIKOWYCH	POWERED INDUSTRIAL TRUCKS MAINTENANCE TECHNICIAN	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
219.	NAPEŁNIAJĄCY ZBIORNIKI PRZENOŚNE	LPG/CNG OPERATOR OF MOVABLE VESSELS	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
220.	OPERATOR WÓZKÓW PODNOŚNIKOWYCH	POWERED INDUSTRIAL TRUCKS OPERATOR	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
221.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI ELEKTROENERGETYCZ- NYCH WYTWARZAJĄCYCH, PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ	WORK POSITIONS CONNECTED WITH EXPLOITATION/OP ERATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND ENERGY NETWORKS GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING AND USING ELECTRICITY	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)

222.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z DOZOREM NAD EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI ELEKTROENERGETYCZNYCH WYTWARZAJĄCYCH, PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH ENERGIĘ ELEKTRYCZNĄ	WORK POSITIONS CONNECTED WITH INSPECTION/SUPERVISION OF EXPLOITATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND ENERGY NETWORKS GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING AND USING ELECTRICITY	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11b)
223.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI ELEKTROENERGETYCZNYCH WYTWARZAJĄCYCH, PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH CIEPŁO ORAZ INNYCH URZĄDZEŃ ENERGETYCZNYCH	WORK POSITIONS CONNECTED WITH EXPLOITATION/OPERATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND ENERGY NETWORKS GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING AND USING HEAT AND OTHER ENERGY INSTALLATIONS	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
224.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z DOZOREM NAD EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI ELEKTROENERGETYCZNYCH WYTWARZAJĄCYCH,	WORK POSITION CONNECTED WITH INSPECTION/SUPERVISION OF EXPLOITATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND ENERGY	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 b)

	PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH CIEPŁO ORAZ INNYCH URZĄDZEŃ ENERGETYCZNYCH	NETWORKS GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING AND USING HEAT AND OTHER ENERGY INSTALLATIONS			
225.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI GAZOWYCH WYTWARZAJĄCYCH, PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH, DYSTRYBUUJĄCYCH, MAGAZYNUJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH PALIWA GAZOWE, DO KTÓRYCH ZALICZA SIĘ STANOWISKA OSÓB WYKONUJĄCYCH PRACĘ W ZAKRESIE OBSŁUGI, KONSERWACJI, REMONTÓW, MONTAŻU I KONTROLNO-POMIAROWYM	WORK POSITIONS CONNECTED WITH EXPLOITATION/OPERATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND GAS NETWORKS GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING, STORING AND USING GASEOUS FUELS, INCLUDING POSITIONS WHICH INVOLVE SERVICE CONSERVATION, REPAIRS AS WELL AS CONTROL AND MEASUREMENT	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 a)
226.	STANOWISKA PRACY ZWIĄZANE Z DOZOREM NAD EKSPLOATACJĄ URZĄDZEŃ, INSTALACJI I SIECI GAZOWYCH WYTWARZAJĄCYCH, PRZETWARZAJĄCYCH, PRZESYŁAJĄCYCH, DYSTRYBUUJĄCYCH,	WORK POSITION CONNECTED WITH INSPECTION/SUPERVISION OF EXPLOITATION OF EQUIPMENT, INSTALLATIONS AND GAS NETWORKS	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 b)

	MAGAZYNUJĄCYCH I ZUŻYWAJĄCYCH PALIWA GAZOWE, DO KTÓRYCH ZALICZA SIĘ STANOWISKA OSÓB KIERUJĄCYCH CZYNNOŚCIAMI OSÓB WYKONUJĄCYCH PRACĘ W ZAKRESIE OBSŁUGI, KONSERWACJI, REMONTÓW, MONTAŻU I KONTROLNO-POMIAROWYM	GENERATING, TRANSFORMING, TRANSMITTING, DISTRIBUTING, STORING AND USING GASEOUS FUELS, INCLUDING POSITIONS WHICH INVOLVE SERVICE CONSERVATION, REPAIRS AS WELL AS CONTROL AND MEASUREMENT			
227.	OPERATOR SPRZĘTU DO ROBÓT ZIEMNYCH I URZĄDZEŃ POKREWNYCH	GROUND WORKS EQUIPMENT AND RELATED DEVICES OPERATOR	Instytut Mechanizacji Budownictwa i Górnictwa Skalnego Institute of Mechanised Construction and Rock Mining ul.Racjonalizacji 6/8 02-673 Warszawa	Tel. +48 22/84 30 2 01 Fax. +48 22/84 35 981 E-mail: imb@imbigs.org.pl www.imbigs.org.pl	Art. 11 a)
228.	OPERATOR MASZYN I URZĄDZEŃ DO PRODUKCJI BETONU, ASFALTOBETONU, ELEMENTÓW BETONOWYCH I KAMIENNYCH I POKREWNI	CONCRETE, ASPHALT-CONCRETE, CONCRETE ELEMENTS AND STONE PRODUCTION MACHINERY OPERATOR	Instytut Mechanizacji Budownictwa i Górnictwa Skalnego Institute of Mechanised Construction and Rock Mining ul.Racjonalizacji 6/8 02-673 Warszawa	Tel. +48 22/84 30 2 01 Fax. +48 22/84 35 981 E-mail: imb@imbigs.org.pl www.imbigs.org.pl	Art. 11 a)
229.	MONTER RUSZTOWAŃ	MECHANIC SCAFFOLDING	Instytut Mechanizacji Budownictwa i Górnictwa Skalnego Institute of Mechanised Construction and Rock Mining ul.Racjonalizacji 6/8 02-673 Warszawa	Tel. +48 22/84 30 2 01 Fax. +48 22/84 35 981 E-mail: imb@imbigs.org.pl www.imbigs.org.pl	Art. 11 a)

230.	RZECZNIK PATENTOWY	PATENT ATTORNEY	Polska Izba Rzeczników Patentowych Polish Chamber of Patent Attorneys ul. Madalińskiego 20 lok. 2, 02-513 Warszawa	tel. + 48 22/646-11-39 tel./fax + 48 22/646-40-12 tel./fax + 4822 /646-41-43 e-mail.: info@pirp.org.pl www.rzecznikpatentowy.org.pl	art. 11 e) powyżej 4-lat
231.	OSOBY DOKONUJĄCE NAPRAWY I OBSŁUGI TECHNICZNEJ URZĄDZEŃ I INSTALACJI CHŁODNICZYCH ZAWIERAJĄCYCH SUBSTANCJE KONTROLOWANE	PERSONS PERFORMING TECHNICAL MAINTENANCE OF FREEZING INSTALLATION AND EQUIPMENT CONTAINING CONTROLLED SUBSTANCES	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34, 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
232.	OSOBY DOKONUJĄCE NAPRAWY I OBSŁUGI TECHNICZNEJ ORAZ DEMONTAŻU URZĄDZEŃ I INSTALACJI PRZECIWPOŻAROWYCH, A TAKŻE ODZYSKU, RECYKLINGU, REGENERACJI I UNIESZKODLIWIANIA SUBSTANCJI W NICH ZAWARTYCH	PERSONS PERFORMING MAINTENANCE AND DISMANTLING OF FIRE PROTECTION SYSTEMS INSTALLATION AND EQUIPMENT AND PERFORMING RECOVERY, RECYCLING AND RECLAMATION AND DESTRUCTION OF SPECIFIC CONTROLLED SUBSTANCES	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34, 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
233.	OSOBY DOKONUJĄCE DEMONTAŻU INSTALACJI I URZĄDZEŃ, ODZYSKU SUBSTANCJI KONTROLOWANYCH,	PERSONS PERFORMING DISMANTLING OF INSTALLATION AND EQUIPMENT	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34, 02-353 Warszawa	Tel. + 48 22/57 22 100 Fax: + 48 22/ 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl www.udt.gov.pl	Art. 11 b)

	RECYKLINGU, REGENERACJI I UNIESZKODLIWIANIA SUBSTANCJI	AND PERFORMING RECOVERY, RECYCLING, RECLAMATION AND DESTRUCTION OF CONTROLLED SUBSTANCES			
234.	PIROTECHNICY	PYROTECHNIC SPECIALISTS	Minister Gospodarki Minister of Economy Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Tel: + 48 22/ 693 50 00 Fax: + 48 22/ 693 40 46 E-Mail: mg@mg.gov.pl www.mg.gov.pl	art. 11 a)
235.	SPECJALISTA DS. OCZYSZCZANIA TERENU Z MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH I NIEBEZPIECZNYCH	EXPLOSIVE ORDNANCE DISPOSAL EXPERT	Minister Gospodarki Minister of Economy Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Tel: + 48 22/ 693 50 00 Fax: + 48 22/ 693 40 46 E-Mail: mg@mg.gov.pl www.mg.gov.pl	Art. 11 b)
236.	TECHNIK OCZYSZCZANIA TERENU Z MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH I NIEBEZPIECZNYCH	EXPLOSIVE ORDNANCE DISPOSAL TECHNICIAN	Minister Gospodarki Minister of Economy Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Tel: + 48 22/ 693 50 00 Fax: + 48 22/ 693 40 46 E-Mail: mg@mg.gov.pl www.mg.gov.pl	art. 11 a)
237.	RUSZNIKARZ	GUNSMITH	Minister Gospodarki Minister of Economy Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Tel: + 48 22/ 693 50 00 Fax: + 48 22/ 693 40 46 E-Mail: mg@mg.gov.pl www.mg.gov.pl	art. 11 a)
238.	OPERATORZY URZĄDZEŃ DO PRODUKCJI MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH I POKREWNI	EXPLOSIVE PRODUCING APPARATUS OPERATORS	Minister Gospodarki Minister of Economy Pl. Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Tel: + 48 22/ 693 50 00 Fax: + 48 22/ 693 40 46 E-Mail: mg@mg.gov.pl www.mg.gov.pl	art. 11 a)
MINISTER COMPETENT FOR TELECOMMUNICATION					
239.	OPERATOR RADIOTELEFONISTA VHF w służbie morskiej	VHF RADIOTELEPHONE OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICA TION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)

240.	OPERATOR ŁĄCZNOŚCI bliskiego zasięgu w służbie morskiej	SHORT RANGE COMMUNICATION OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICATION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
241.	OPERATOR ŁĄCZNOŚCI dalekiego zasięgu w służbie morskiej	LONG RANGE COMMUNICATION OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICATION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
242.	OPERATOR (GMDSS) (świadectwo ograniczone)	RESTRICTED OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICATION SERVICE (GMDSS)	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
243.	OPERATOR (GMDSS) (świadectwo ogólne)	GENERAL OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICATION SERVICE (GMDSS)	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
244.	RADIOELEKTRONIK drugiej klasy (GMDSS)	SECOND-CLASS RADIOELECTRONIC (GMDSS)	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
245.	RADIOELEKTRONIK pierwszej klasy (GMDSS)	FIRST-CLASS RADIOELECTRONIC (GMDSS)	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
246.	OPERATOR RADIOTELEFONISTA w służbie śródlądowej	RADIOTELEPHONE OPERATOR IN INLAND	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl	Art. 11 a)

		WATERWAYS SERVICE	Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	www.uke.gov.pl	
247.	OPERATOR RADIOTELEFONISTA w służbie lotniczej (świadectwo ogólne)	RADIOTELEPHONE OPERATOR IN AVIATION RADIOCOMMUNICATION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
248.	OPERATOR RADIOTELEFONISTA stacji lotniskowej	RADIOTELEPHONE OPERATOR IN AERONAUTICAL RADIOCOMMUNICATION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
249.	OPERATOR STACJI NADBRZEŻNEJ	COAST STATION OPERATOR IN MARITIME RADIOCOMMUNICATION SERVICE	Prezes Urzędu Komunikacji Elektronicznej President of the Office of Electronic Communications ul. Kasprzaka 18/20 01-211 Warszawa	Tel. + 48 22/53 49 190 Fax: + 48 22/53 49 162 E-MAIL: uke@uke.gov.pl www.uke.gov.pl	Art. 11 a)
MINISTER COMPETENT FOR THE ENVIRONMENT					
250.	INŻYNIER LEŚNICTWA	FORESTRY ENGINEER	Dyrektor Generalny Lasów Państwowych General Director of the State Forests ul. Bitwy Warszawskiej 1920 roku nr 3 02-362 Warszawa	Tel. + 48 22/58 98 101 Fax: + 48 22/58 98 141 E-MAIL: sekretariat@lasy.gov.pl www.lp.gov.pl	Art 11 d)
251.	TECHNIK LEŚNIK	FORESTRY TECHNICIAN	Dyrektor Generalny Lasów Państwowych General Director of the State Forests ul. Bitwy Warszawskiej 1920 roku nr 3 02-362 Warszawa	Tel. + 48 22/58 98 101 Fax: + 48 22/58 98 141 E-MAIL: sekretariat@lasy.gov.pl www.lp.gov.pl	Art 11 b)

252.	OPERATOR MASZYN LEŚNYCH	FORESTRY MACHINE OPERATOR	Dyrektor Generalny Lasów Państwowych General Director of the State Forests ul. Bitwy Warszawskiej 1920 roku nr 3 02-362 Warszawa	Tel. + 48 22/58 98 101 Fax: + 48 22/58 98 141 E-MAIL: sekretariat@lasy.gov.pl www.lp.gov.pl	Art 11 a)
253.	GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII I W ZAKRESIE POSZUKIWANIA I ROZPOZNAWANIA ZŁÓŻ ROPY NAFTOWEJ, GAZU ZIEMNEGO ORAZ METANU Z WĘGLA KAMIENNEGO.	CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY I GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF PROSPECTING FOR AND EXPLORATION OF OIL, NATURAL GAS S AND COAL-BED METHANE	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)
254.	GEOLOG – WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII II W ZAKRESIE POSZUKIWANIA I ROZPOZNAWANIA ZŁÓŻ KOPALIN PODSTAWOWYCH I POSPOLITYCH ORAZ METANU Z WĘGLA KAMIENNEGO, Z WYŁĄCZENIEM ZŁÓŻ ROPY NAFTOWEJ I GAZU ZIEMNEGO, SOLANEK, WÓD LECZNICZYCH I	CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY II GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF PROSPECTING FOR AND EXPLORATION OF DEPOSITS OF BASIC AND COMMON MINERALS AS WELL AS COAL-BED METHANE,	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)

	TERMALNYCH.	EXCLUDING OIL AND NATURAL GAS, BRINES, CURATIVE AND THERMAL WATERS			
255.	GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII III W ZAKRESIE POSZUKIWANIA I ROZPOZNAWANIA ZŁÓŻ KOPALIN POSPOLITYCH, Z WYŁĄCZENIEM SOLANEK, WÓD LECZNICZYCH I TERMALNYCH.	CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY III GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF PROSPECTING FOR AND EXPLORATION OF DEPOSITS OF COMMON MINERALS, EXCLUDING BRINES, CURATIVE AND THERMAL WATERS	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)
256.	GEOLOG – WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII IV W ZAKRESIE POSZUKIWANIA I ROZPOZNAWANIA ZASOBÓW WÓD PODZIEMNYCH, W TYM SOLANEK, WÓD LECZNICZYCH I TERMALNYCH, ORAZ OKREŚLANIA WARUNKÓW HYDROGEOLOGICZNYCH W ZWIĄZKU Z	CERTIFIED GEOLOGIST - THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY IV GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF PROSPECTING FOR AND EXPLORATION OF GROUNDWATER RESOURCES, INCLUDING BRINES, CURATIVE AND THERMAL WATERS,	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)

	<p>PROJEKTOWANIEM ODWODNIEŃ DLA WYDOBYWANIA KOPALIN ZE ŻŁÓŻ, WTŁACZANIEM WÓD DO GÓROTWORU, PROJEKTOWANIEM ODWODNIEŃ BUDOWLANYCH OTWORAMI WIERTNICZYMI, PROJEKTOWANIA INWESTYCJI MOGĄCYCH ZANIECZYŚCIĆ WODY PODZIEMNE, OBEJMUJĄCYCH W SZCZEGÓLNOŚCI SKŁADOWANIE ODPADÓW NA POWIERZCHNI, BEZZBIORNIKOWE MAGAZYNOWANIE SUBSTANCJI ORAZ SKŁADOWANIE ODPADÓW W GÓROTWORZE, TAKŻE W PODZIEMNYCH WYROBISKACH GÓRNICZYCH, USTANAWIANIEM OBSZARÓW OCHRONNYCH ZBIORNIKÓW WÓD PODZIEMNYCH, ZAKOŃCZENIEM LUB ZMIANĄ POZIOMU ODWADNIANIA LIKWIDOWANYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH ORAZ WYKONYWANIEM PRAC NA POTRZEBY WYKORZYSTYWANIA CIEPŁA ZIEMI I</p>	<p>AS WELL AS THE DETERMINATION OF THE HYDROGEOLOGICAL CONDITIONS IN RELATION TO: THE DESIGN OF DRAINAGE SYSTEMS FOR THE PURPOSES OF EXPLOITATION OF MINERALS FROM DEPOSITS, THE INJECTION OF WATER INTO GEOLOGICAL FORMATIONS, THE DESIGN OF DRAINAGE SYSTEMS FOR BUILT STRUCTURES BY MEANS OF BOREHOLES, THE DESIGN OF INVESTMENT PROJECTS WHICH MAY POLLUTE GROUNDWATER, CONSISTING IN PARTICULAR OF THE LANDFILL OF WASTES ON THE SURFACE, THE NON- RESERVOIR STORAGE OF SUBSTANCES AND THE UNDERGROUND DISPOSAL OF</p>			
--	---	---	--	--	--

	UJMOWANIA WÓD PODZIEMNYCH.	WASTES, INCLUDING UNDERGROUND MINING EXCAVATIONS, THE ESTABLISHMENT OF PROTECTIVE ZONES FOR GROUNDWATER RESERVOIRS, THE COMPLETION, OR CHANGE IN THE LEVEL OF THE DRAINAGE OF CLOSED DOWN MINING PLANTS AND THE PERFORMANCE OF WORKS FOR THE PURPOSE OF USING THE HEAT OF THE EARTH AND GROUNDWATER ABSTRACTION,			
257.	GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII V W ZAKRESIE POSZUKIWANIA I ROZPOZNAWANIA ZASOBÓW WÓD PODZIEMNYCH, Z WYŁĄCZENIEM SOLANEK, WÓD LECZNICZYCH I TERMALNYCH, ORAZ OKREŚLANIA WARUNKÓW HYDROGEOLOGICZNYCH W	CERTIFIED GEOLOGIST - THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY V GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF PROSPECTING FOR AND EXPLORATION OF GROUNDWATER RESOURCES, EXCLUDING BRINES, CURATIVE	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)

	<p>ZWIĄZKU Z PROJEKTOWANIEM ODWODNIEŃ BUDOWLANYCH OTWORAMI WIERTNICZYMI, PROJEKTOWANIEM INWESTYCJI MOGĄCYCH ZANIECZYŚCIĆ WODY PODZIEMNE, OBEJMUJĄCYCH W SZCZEGÓLNOŚCI SKŁADOWANIE ODPADÓW NA POWIERZCHNI, BEZZBIORNIKOWE MAGAZYNOWANIE SUBSTANCJI ORAZ SKŁADOWANIE ODPADÓW W GÓROTWORZE, TAKŻE W PODZIEMNYCH WYROBISKACH GÓRNICZYCH, USTANAWIANIA OBSZARÓW OCHRONNYCH ZBIORNIKÓW WÓD PODZIEMNYCH ORAZ WYKONYWANIA PRAC NA POTRZEBY WYKORZYSTYWANIA CIEPŁA ZIEMI I UJMOWANIA WÓD PODZIEMNYCH.</p>	<p>AND THERMAL WATERS, AS WELL AS THE DETERMINATION OF THE HYDRO-GEOLOGICAL CONDITIONS IN RELATION TO: THE DESIGN OF DRAINAGE SYSTEMS FOR BUILT STRUCTURES BY MEANS OF BOREHOLES, THE DESIGN OF INVESTMENT PROJECTS WHICH MAY POLLUTE GROUNDWATER, CONSISTING IN PARTICULAR OF THE LANDFILL OF WASTES ON THE SURFACE, THE NON-RESERVOIR STORAGE OF SUBSTANCES AND THE UNDERGROUND DISPOSAL OF WASTES, INCLUDING UNDERGROUND MINING EXCAVATIONS, THE ESTABLISHMENT OF PROTECTIVE ZONES FOR GROUNDWATER</p>			
--	--	---	--	--	--

		RESERVOIRS AND THE PERFORMANCE OF WORKS FOR THE PURPOSE OF USING THE HEAT OF THE EARTH AND GROUNDWATER ABSTRACTION.			
258.	<p>GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII VI W ZAKRESIE USTALANIA WARUNKÓW GEOLOGICZNO- INŻYNIERSKICH NA POTRZEBY ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO I POSADAWIANIA OBIEKTÓW BUDOWLANYCH, W TYM ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH I BUDOWNICTWA WODNEGO, BEZZBIORNIKOWEGO MAGAZYNOWANIA SUBSTANCJI ORAZ SKŁADOWANIA ODPADÓW W GÓROTWORZE, W TYM W PODZIEMNYCH WYROBISKACH GÓRNICZYCH, A TAKŻE SKŁADOWANIA ODPADÓW NA POWIERZCHNI ZIEMI.</p>	<p>CERTIFIED GEOLOGIST - THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY VI GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF DETERMINATION OF THE GEOLOGICAL- ENGINEERING CONDITIONS FOR THE PURPOSES OF LAND DEVELOPMENT AND THE FOUNDATION OF BUILT STRUCTURES, INCLUDING MINING PLANTS AND WATER MANAGEMENT FACILITIES, THE NON-RESERVOIR STORAGE OF SUBSTANCES AND THE UNDERGROUND</p>	<p>Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa</p>	<p>Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl</p>	<p>Art 11 d)</p>

		DISPOSAL OF WASTES, INCLUDING UNDERGROUND MINING EXCAVATIONS, AND THE LANDFILL OF WASTES ON THE SURFACE.			
259.	GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII VII W ZAKRESIE USTALANIA WARUNKÓW GEOLOGICZNO- INŻYNIERSKICH DLA POTRZEB ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO I POSADAWIANIA OBIEKTÓW BUDOWLANYCH, Z WYŁĄCZENIEM POSADAWIANIA OBIEKTÓW BUDOWLANYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH ORAZ BUDOWNICTWA WODNEGO.	CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY VII GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF THE DETERMINATION OF THE GEOLOGICAL- ENGINEERING CONDITIONS FOR THE PURPOSES OF LAND DEVELOPMENT AND THE FOUNDATION OF BUILT STRUCTURES, EXCLUDING THE FOUNDATION OF THE BUILT STRUCTURES OF MINING PLANTS AND WATER MANAGEMENT FACILITIES	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)
260.	GEOLOG -	CERTIFIED	Minister Środowiska	Tel. + 48 22/57 92 335	Art 11 d)

	<p>WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII VIII W ZAKRESIE WYKONYWANIA PRAC KARTOGRAFII GEOLOGICZNEJ, WRAZ Z PROJEKTOWANIEM I DOKUMENTOWANIEM TYCH PRAC, Z WYJĄTKIEM MAP SPORZĄDZANYCH W RAMACH POZOSTAŁYCH KATEGORII PRAC GEOLOGICZNYCH.</p>	<p>GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY VIII GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF THE PERFORMANCE OF GEOLOGICAL MAPPING WORKS, ALONG WITH THE DESIGN AND DOCUMENTATION OF SUCH WORKS, EXCLUDING THE MAPS DEVELOPED WITHIN THE FRAMEWORK OF THE OTHER CATEGORIES OF GEOLOGICAL WORKS</p>	<p>Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa</p>	<p>Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl</p>	
261.	<p>GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII IX W ZAKRESIE KIEROWANIA I WYKONYWANIA W TERENIE BADAŃ GEOFIZYCZNYCH W ZAKRESIE BADAŃ SEJSMICZNYCH I GEOFIZYKI WIERTNICZEJ, TAKŻE PRZY UŻYCIU MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH WRAZ Z</p>	<p>CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY IX GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF THE MANAGEMENT AND PERFORMANCE OF FIELD GEOPHYSICAL SURVEYS; AND, IN THE SCOPE OF SEISMIC</p>	<p>Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa</p>	<p>Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl</p>	Art 11 d)

	PROJEKTOWANIEM I DOKUMENTOWANIEM TYCH BADAŃ.	SURVEYING AND WELL-LOGGING GEOPHYSICS, INCLUDING THE USE OF EXPLOSIVES, ALONG WITH THE DESIGN AND DOCUMENTATION OF SUCH SURVEYS			
262.	GEOLOG - WYKONYWANIE, DOZOROWANIE I KIEROWANIE PRACAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII X W ZAKRESIE KIEROWANIA I WYKONYWANIA W TERENIE BADAŃ GEOFIZYCZNYCH, WRAZ Z PROJEKTOWANIEM I DOKUMENTOWANIEM TYCH BADAŃ, Z WYŁĄCZENIEM BADAŃ SEISMICZNYCH I GEOFIZYKI WIERTNICZEJ.	CERTIFIED GEOLOGIST – THE PERFORMANCE, SUPERVISION AND MANAGEMENT OF CATEGORY X GEOLOGICAL WORKS IN THE SCOPE OF THE MANAGEMENT AND PERFORMANCE OF FIELD GEOPHYSICAL SURVEYS, ALONG WITH THE DESIGN AND DOCUMENTATION OF SUCH SURVEYS, EXCLUDING SEISMIC SURVEYING AND WELL-LOGGING GEOPHYSICS	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 d)
263.	GEOLOG - DOZOROWANIE PRAC GEOLOGICZNYCH I KIEROWANIE ROBOTAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII XI W ZAKRESIE WYKONYWANIA	CERTIFIED GEOLOGIST - THE SUPERVISION OF GEOLOGICAL WORKS AND MANAGEMENT OF	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 b)

	CZYNNOŚCI DOZORU GEOLOGICZNEGO NAD PRACAMI GEOLOGICZNYMI, Z WYJĄTKIEM BADAŃ GEOFIZYCZNYCH.	GEOLOGICAL OPERATIONS OF CATEGORY XI IN THE SCOPE OF PERFORMANCE OF GEOLOGICAL SUPERVISION OVER GEOLOGICAL WORKS, EXCLUDING GEOLOGICAL SURVEYS.			
264.	GEOLOG – DOZOROWANIE PRAC GEOLOGICZNYCH I KIEROWANIE ROBOTAMI GEOLOGICZNYMI KATEGORII XII W ZAKRESIE KIEROWANIA W TERENIE ROBOTAMI GEOLOGICZNYMI WYKONYWANymi POZA GRANICAMI OBSZARU GÓRNICZEGO, WYKONYWANymi BEZ UŻYCIA MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH ALBO GDY PROJEKTOWANA GŁĘBOKOŚĆ WYROBISKA NIE PRZEKRACZA 100 M.	CERTIFIED GEOLOGIST- THE SUPERVISION OF GEOLOGICAL WORKS AND MANAGEMENT OF GEOLOGICAL OPERATIONS OF CATEGORY XII IN THE SCOPE OF MANAGEMENT OF FIELD GEOLOGICAL OPERATIONS WHEN PERFORMED OUTSIDE THE MINING AREA OR PERFORMED WITHOUT USE OF EXPLOSIVES, OR WHEN THE PLANNED DEPTH OF THE EXCAVATION DOES NOT EXCEED 100M.	Minister Środowiska Minister of Environment ul. Wawelska 52/54 02-922 Warszawa	Tel. + 48 22/57 92 335 Fax: + 48 22/57 92 460 E-MAIL: dgikg@mos.gov.pl www.mos.gov.pl	Art 11 b)
265.	INSPEKTOR DOZORU JĄDROWEGO	NUCLEAR REGULATORY INSPECTOR	Prezes Państwowej Agencji Atomistyki President of National Atomic	Tel. + 48 22/628 27 22 Fax: + 48 22/629 01 64 E-MAIL:	Art. 11 d)

			Energy Agency ul. Krucza 36 00-522 Warszawa	paa@paa.gov.pl www.paa.gov.pl	
266.	INSPEKTOR OCHRONY RADIOLOGICZNEJ Z WYJĄTKIEM INSPEKTORA OCHRONY RADIOLOGICZNEJ W PRACOWNIACH STOSUJĄCYCH APARATY RENTGENOWSKIE DO CELÓW DIAGNOSTYKI MEDYCZNEJ, RADIOLOGII ZABIEGOWEJ, RADIOTERAPII POWIERZCHNIOWEJ I RADIOTERAPII SCHORZEŃ NIENOWOTWOROWYCH	RADIATION PROTECTION OFFICER EXCEPT FOR THE RADIATION PROTECTION OFFICER IN X-RAY LABORATORIES, WHICH USE X-RAY DEVICES FOR THE PURPOSES OF MEDICAL DIAGNOSTICS, INTERVENTIONAL RADIOTHERAPY, SURFACE RADIOTHERAPY AND RADIOTHERAPY OF NON-ONCOLOGICAL DISEASES	Prezes Państwowej Agencji Atomistyki President of National Atomic Energy Agency ul. Krucza 36 00-522 Warszawa	Tel. + 48 22/628 27 22 Fax: + 48 22/629 01 64 E-MAIL: paa@paa.gov.pl www.paa.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)
267.	STANOWISKA MAJĄCE ISTOTNE ZNACZENIE DLA ZAPEWNIENIA BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO I OCHRONY RADIOLOGICZNEJ: 1. OPERATOR REAKTORA BADAWCZEGO	POSITION IMPORTANT FOR ENSURING NUCLEAR SAFETY AND RADIATION PROTECTION: 1. RESEARCH REACTOR CONTROL ROOM OPERATOR	Prezes Państwowej Agencji Atomistyki President of National Atomic Energy Agency ul. Krucza 36 00-522 Warszawa	Tel. + 48 22/628 27 22 Fax: + 48 22/629 01 64 E-MAIL: paa@paa.gov.pl www.paa.gov.pl	POSITIONS: 1, 2, 4, 8, 9, 11, 13, 14 Art 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki) POSITIONS: 3, 5, 6, 10 - Art. 11 d)

	2. DOZYMETRYSTA REAKTORA BADAWCZEGO	2. RESEARCH REACTOR DOSIMETRIST			POSITIONS: 7, 12 - Art. 11 b)
	3. STARSZY DOZYMETRYSTA REAKTORA BADAWCZEGO	3. RESEARCH REACTOR SENIOR DOSIMETRIST			
	4. KIEROWNIK ZMIANY REAKTORA BADAWCZEGO	4. RESEARCH REACTOR SHIFT SUPERVISOR			
	5. KIEROWNIK REAKTORA BADAWCZEGO	5. HEAD OF RESEARCH REACTOR			
	6. ZASTĘPCA DYREKTORA DO SPRAW BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO I OCHRONY RADIOLOGICZNEJ W JEDNOSTCE ORGANIZACYJNEJ POSIADAJĄCEJ BADAWCZY REAKTOR JĄDROWY	6. DEPUTY DIRECTOR FOR NUCLEAR SAFETY AND RADIATION PROTECTION IN THE ORGANIZATIONAL UNIT WITH RESEARCH REACTOR			
	7. SPECJALISTA DO SPRAW EWIDENCJI MATERIAŁÓW JĄDROWYCH	7. NUCLEAR MATERIAL ACCOUNTANCY SPECIALIST			
	8. OPERATOR PRZECHOWALNIKA	8. OPERATOR OF THE SPENT FUEL			

	WYPALONEGO PALIWA JĄDROWEGO	STORAGE FACILITY			
	9. KIEROWNIK SKŁADOWISKA ODPADÓW, PROMIENIOTWÓRC ZYCH	9. HEAD OF THE RADIOACTIVE WASTE REPOSITORY			
	10. KIEROWNIK ZAKŁADU UNIESZKODLIWIANI A ODPADÓW PROMIENIOTWÓRC ZYCH	10. HEAD OF THE RADIOACTIVE WASTE MANAGEMENT PLANT			
	11. OPERATOR AKCELERATORA STOSOWANEGO DO CELÓW INNYCH NIŻ MEDYCZNE, Z WYŁĄCZENIEM AKCELERATOROW STOSOWANYCH DO KONTROLI POJAZDÓW NA PRZEJŚCIACH GRANICZNYCH	11. OPERATOR OF AN ACCELERATOR USED FOR OTHER THAN MEDICAL PURPOSES, WITH THE EXCEPTION OF ACCELERATORS USED FOR VEHICLE CONTROL ON BORDER-CROSSING POINTS			
	12. OPERATOR AKCELERATORA STOSOWANEGO DO KONTROLI POJAZDÓW NA PRZEJŚCIACH GRANICZNYCH	12. OPERATOR OF AN ACCELERATOR USED FOR VEHICLE CONTROL ON BORDER-CROSSING POINTS			

	<p>13. OPERATOR AKCELERATORA STOSOWANEGO DO CELÓW MEDYCZNYCH ORAZ URZĄDZEŃ DO TELERADIOTERAPII</p> <p>14. OPERATOR URZĄDZEŃ DO BRACHYTERAPII ZE ŹRÓDŁAMI PROMIENIOTWÓRCZYMI</p>	<p>13. OPERATOR OF AN ACCELERATOR USED FOR MEDICAL PURPOSES AND OF TELERADIOTHERAPY EQUIPMENT</p> <p>14. OPERATOR OF AN EQUIPMENT FOR BRACHYTHERAPY WITH RADIOACTIVE SOURCES</p>			
268.	KIEROWNIK RUCHU PODZIEMNEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO WYDOBYWAJĄCEGO WĘGIEL KAMIENNY	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN THE UNDERGROUND MINING PLANT EXTRACTED HARD COAL	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
269.	KIEROWNIK RUCHU PODZIEMNEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO WYDOBYWAJĄCEGO KOPALINY INNE NIŻ WĘGIEL KAMIENNY	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN THE UNDERGROUND MINING PLANT EXTRACTED MINERALS DIFFERENT FROM HARD COAL	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
270.	KIEROWNIK RUCHU LIKWIDOWANEGO PODZIEMNEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN THE LIQUIDATED UNDERGROUND MINING PLANT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)

271.	KIEROWNIK DZIAŁU ROBÓT GÓRNICZYCH W PODZIEMNYM ZAKŁADZIE GÓRNICZYM	MANAGER OF MINING OPERATIONS UNIT IN UNDERGROUND MINING PLANT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
272.	KIEROWNIK RUCHU ODKRYWKOWEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO I KIEROWNIK DZIAŁU ROBÓT GÓRNICZYCH TAKIEGO ZAKŁADU	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN SURFACE MINING PLANT AND MANAGER OF MINING OPERATIONS UNIT IN THIS KIND OF MINING PLANT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
273.	KIEROWNIK RUCHU ODKRYWKOWEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO WYDOBYWAJĄCEGO KOPALINY POSPOLITE BEZ UŻYCIA MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH I KIEROWNIK DZIAŁU ROBÓT GÓRNICZYCH TAKIEGO ZAKŁADU	prośba o uzupełnienie	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
274.	KIEROWNIK RUCHU ODKRYWKOWEGO ZAKŁADU GÓRNICZEGO WYDOBYWAJĄCEGO KOPALINY POSPOLITE W WARUNKACH OKREŚLONYCH W ART. 16 UST. 2A USTAWY Z DNIA 4 LUTEGO 1994 r. – PRAWO GEOLOGICZNE I GÓRNICZE - I KIEROWNIK DZIAŁU ROBÓT	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN SURFACE MINING PLANT EXPLORING COMMON MINERALS IN CONDITIONS OF Art.16 par.2a Act of 4 FEBRUARY 1994- GEOLOGICAL AND MINING LAW AND	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)

	GÓRNICZYCH TAKIEGO ZAKŁADU	MANAGER OF MINING OPERATIONS UNIT IN THIS KIND OF MINING PLANT			
275.	KIEROWNIK RUCHU ZAKŁADU GÓRNICZEGO WYDOBYWAJĄCEGO KOPALINY OTWORAMI WIERTNICZYMI I KIEROWNIK DZIAŁU ROBÓT GÓRNICZYCH TAKIEGO ZAKŁADU	MANAGER OF MINING PLANT OPERATION IN BOREHOLE MINING PLANT AND MANAGER OF MINING OPERATIONS UNIT IN THIS KIND OF MINING PLANT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
276.	KIEROWNIK DZIAŁU RUCHU INNEGO NIŻ DZIAŁ ROBÓT GÓRNICZYCH W ZALEŻNOŚCI OD SPECJALNOŚCI TECHNICZNEJ TEGO DZIAŁU	MANAGER OF THE OTHER UNIT THAN MINING PLANT OPERATIONS UNIT DEPENDING ON THE TECHNICAL SPECIALITY OF THIS UNIT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
277.	WYŻSZY DOZÓR RUCHU	HIGHER OPERATIONS SUPERVISION STAFF	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
278.	ŚREDNI DOZÓR RUCHU	MIDDLE OPERATIONS SUPERVISION STAFF	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
279.	NIŻSZY DOZÓR RUCHU	LOWER OPERATIONS SUPERVISION STAFF	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)

			40-956 Katowice	www.wug.gov.pl	
280.	MIERNICZY GÓRNICZY	MINE SURVEYOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
281.	GEOLOG GÓRNICZY	MINE GEOLOGIST	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
282.	RZECZOZNAWCA Ds. RUCHU ZAKŁADU GÓRNICZEGO	EXPERT OF MINING PLANT OPERATIONS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
PODZIEMNE ZAKŁADY GÓRNICZE – STANOWISKA WYMAGAJĄCE SZCZEGÓLNYCH KWALIFIKACJI UNDERGROUND MINING PLANTS – POSTS REQUIRING SPECIFIC QUALIFICATION					
283.	SYGNALISTA SZYBOWY	CAGE LOADER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
284.	OPERATOR (SAMOJEZDNYCH) MASZYN PRZODKOWYCH	SELF-PROPELLED FACE MACHINES OPERATOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
285.	OPERATOR POJAZDÓW POZAPRZODKOWYCH I (SAMOJEZDNYCH) MASZYN POMOCNICZYCH	OFF-FACE MACHINES AND (SELF-PROPELLED) AUXILIARY	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl	Art. 11 b)

		MACHINES OPERATOR)	40-956 Katowice	www.wug.gov.pl	
286.	GÓRNIK STRZAŁOWY	SHOTFIRER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
287.	WYDAWCA MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH	A PERSON WHO SPENDS BLASTING MATERIALS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
288.	INSTRUKTOR STRZAŁOWY	INSTRUCTOR OF SHOT-FIRING	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
289.	MASZYNISTA MASZYN WYCIĄGOWYCH	WINDING-MACHINE OPERATOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
290.	MASZYNISTA LOKOMOTYW POD ZIEMIĄ	UNDERGROUND MINING LOCOMOTIVE MACHINE OPERATOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
291.	REWIDENT URZĄDZEŃ WYCIĄGOWYCH	WINDING GEAR EXAMINER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
292.	REWIDENT URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH	ELECTRICAL EQUIPMENT OF	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72	Art. 11 b)

	MASZYN WYCIĄGOWYCH I SYGNALIZACJI SZYBOWYCH	WINDING MACHINES AND SHAFT SIGNALLING EXAMINER	President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	
293.	REWIDENT URZĄDZEŃ SYSTEMÓW ŁĄCZNOŚCI, BEZPIECZEŃSTWA I ALARMOWANIA	EQUIPMENT OF COMMUNICATION, SAFETY AND ALARM SYSTEMS EXAMINER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
294.	SPAWACZ	WELDER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
295.	ELEKTROMONTER SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO A) O NAPIĘCIU DO 1 KV, B) O NAPIĘCIU POWYŻEJ 1 KV	ELECTRICAL EQUIPMENT VOLTAGE A) UNDER 1 Kv WIREMAN OVER 1 Kv WIREMAN	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
ODKRYWKOWE ZAKŁADY GÓRNICZE – STANOWISKA WYMAGAJĄCE SZCZEGÓLNYCH KWALIFIKACJI OPEN PIT MINING PLANTS – POSTS REQUIRING SPECIFIC QUALIFICATION					
296.	STRZAŁOWY	SHOT FIRER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
297.	WYDAWCA MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH	A PERSON WHO SPENDS BLASTING MATERIALS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)

298.	MASZYNISTA WIERTNICZY	DRILLING MACHINE OPERATOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
299.	OPERATOR SPECJALISTYCZNYCH WIELOSTANOWISKOWYCH MASZYN ZWAŁUJĄCYCH I URABIAJĄCYCH	OPERATOR OF SPECIALIST, MULTISTATION DUMPING AND MINING MACHINES	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
ZAKŁADY GÓRNICZE WYDOBYWAJĄCE KOPALINY OTWORAMI WIERTNICZYMI – STANOWISKA WYMAGAJĄCE SZCZEGÓLNYCH KWALIFIKACJI MINING PLANTS EXTRACTING MINERALS BY DRILL-HOLE METHOD – POSTS REQUIRING SPECIFIC QUALIFICATION					
300.	MECHANIK WIERTNI	OPERATOR OF DRILL-RIG	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
301.	OPERATOR AGREGATÓW CEMENTACYJNYCH ZASOBNIKÓW ORAZ URZĄDZEŃ DO INTENSYFIKACJI WYDOBYCIA ROPY I GAZU	OPERATOR OF CEMENTATION AGGREGATES AND INSTALLATION OF EXPLORING OIL AND GAS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
302.	WYDAWCA MATERIAŁÓW WYBUCHOWYCH	A PERSON WHO SPENDS BLASTING MATERIALS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
303.	STRZAŁOWY	SHOT FIRER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl	Art. 11 b)

			ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	www.wug.gov.pl	
304.	SPAWACZ	WELDER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
RATOWNICTWO GÓRNICZE MINING RESCUE					
305.	RATOWNIK GÓRNICZY	MINE RESCUER	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
306.	MECHANIK SPRZĘTU RATOWNICZEGO	OPERATOR OF RESCUE EQUIPMENT	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 b)
307.	KIEROWNIK JEDNOSTKI RATOWNICTWA GÓRNICZEGO ORAZ JEGO ZASTĘPCA WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA PODZIEMNYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH	MANAGER OF THE MINING RESCUE UNIT AND THE DEPUTY OF MANAGER OF MINING RESCUE UNIT WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
308.	KIEROWNIK OKRĘGOWEJ STACJI RATOWNICTWA GÓRNICZEGO WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI	MANAGER OF DISTRICT MINING RESCUE STATION WHO DOES THE ACTIVITIES FOR	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)

	RATOWNICTWA DLA PODZIEMNYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH	THE UNDERGROUND MINING PLANTS			
309.	KIEROWNIK JEDNOSTKI RATOWNICTWA GÓRNICZEGO ORAZ JEGO ZASTĘPCA, WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH INNYCH NIŻ PODZIEMNE ZAKŁADY GÓRNICZE	MANAGER OF THE MINING RESCUE UNIT AND THE DEPUTY OF MANAGER OF MINING RESCUE UNIT WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE MINING PLANTS OTHER THAN THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d)
310.	KIEROWNIK ZAWODOWYCH ZASTĘPÓW RATOWNICZYCH WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA PODZIEMNYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH	THE CHIEF OF PROFESSIONAL RESCUE GROUPS WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
311.	KIEROWNIK ZAWODOWEGO POGOTOWIA SPECJALISTYCZNEGO WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA PODZIEMNYCH ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH	THE CHIEF OF SPECIALIST PROFESSIONAL EMERGENCY SERVICE WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
312.	KIEROWNIK ODDZIAŁU TERENOWEGO	THE CHIEF OF REGIONAL WARDS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72	Art. 11 d)

	JEDNOSTKI RATOWNICTWA GÓRNICZEGO WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH INNYCH NIŻ PODZIEMNE ZAKŁADY GÓRNICZE	OF MINING RESCUE UNITS WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE MINING PLANTS OTHER THAN THE UNDERGROUND MINING PLANTS	President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	(Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
313.	KIEROWNIK ZAWODOWYCH ZASTĘPÓW RATOWNICZYCH WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH INNYCH NIŻ PODZIEMNE ZAKŁADY GÓRNICZE	THE CHIEF OF PROFESSIONAL RESCUE GROUPS WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE MINING PLANTS OTHER THAN THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
314.	KIEROWNIK ZAWODOWEGO POGOTOWIA SPECJALISTYCZNEGO WYKONUJĄCY CZYNNOŚCI RATOWNICTWA DLA ZAKŁADÓW GÓRNICZYCH INNYCH NIŻ PODZIEMNE ZAKŁADY GÓRNICZE	THE CHIEF OF SPECIALIST PROFESSIONAL EMERGENCY SERVICE WHO DOES THE ACTIVITIES FOR THE MINING PLANTS OTHER THAN THE UNDERGROUND MINING PLANTS	Prezes Wyższego Urzędu Górniczego President of State Mining Authority ul. Poniatowskiego 31 40-956 Katowice	Tel.: + 48 32/ 736 17 31 Fax : + 48 32/ 736 18 72 E-MAIL: prieu@wug.gov.pl www.wug.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks – A – Kodeks Dobrej Praktyki)
MINISTER COMPETENT FOR PUBLIC ADMINISTRATION					
315.	GEODETA - UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej

	W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE GEODEZYJNYCH POMIARÓW SYTUACYJNO-WYSOKOŚCIOWYCH, REALIZACYJNYCH I INWENTARYZACYJNYCH	INDEPENDENT FUNCTIONS IN GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE REALM OF GEODETIC ALTIMETRIC, ENGINEERING AND INVENTORY SURVEYS (MEASUREMENTS)	00-926 Warszawa	www.gugik.gov.pl	Praktyki)
316.	GEODETA – UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE ROZGRANICZANIA I PODZIAŁÓW NIERUCHOMOŚCI (GRUNTÓW) ORAZ SPORZĄDZANIA DOKUMENTACJI DO CELÓW PRAWNYCH	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM INDEPENDENT FUNCTIONS IN GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE REALM OF LAND DEMARCATION AND SUBDIVISION AND ENTITLED TO DRAW UP DOCUMENTATION FOR LEGAL PURPOSES	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl www.gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)
317.	GEODETA – UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE GEODEZYJNYCH POMIARÓW PODSTAWOWYCH	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM INDEPENDENT FUNCTIONS IN THE REALM OF GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE FIELD OF BASIC GEODETIC SURVEYS	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl www.gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)

318.	GEODETA – UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE GEODEZYJNEJ OBSŁUGI INWESTYCJI	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM INDEPENDENT FUNCTIONS IN THE REALM OF GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE FIELD OF GEODETIC SERVICES FOR INVESTMENTS.	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl www.gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)
319.	GEODETA - UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE GEODEZYJNEGO URZĄDZANIA TERENÓW ROLNYCH I LEŚNYCH	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM INDEPENDENT FUNCTIONS IN THE REALM OF GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE FIELD OF GEODETIC REARRANGEMENT OF RURAL (ARABLE) AND FORESTRY LAND	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl www.gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)
320.	GEODETA UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE REDAKCJI MAP	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM INDEPENDENT FUNCTIONS IN THE REALM OF GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE FIELD OF MAPS EDITING	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl www.gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)
321.	GEODETA UPRAWNIONY DO WYKONYWANIA SAMODZIELNYCH FUNKCJI	SURVEYOR – ENTITLED TO PERFORM	Główny Geodeta Kraju General Surveyor of Poland	Tel. + 48 22/661 84 02 Fax: + 48 22/661 80 58 E-MAIL: gugik.ng@gugik.gov.pl	Art. 11 d) (Aneks - A - Kodeks Dobrej Praktyki)

	<p>W DZIEDZINIE GEODEZJI I KARTOGRAFII W ZAKRESIE FOTOGRAMETRII I TELEDETEKCJI</p>	<p>INDEPENDENT FUNCTIONS IN THE REALM OF GEODESY AND CARTOGRAPHY IN THE FIELD OF PHOTOGRAMMETR Y AND TELEDETECTION.</p>	<p>ul. Wspólna 2/4 00-926 Warszawa</p>	<p><u>www.gugik.gov.pl</u></p>	<p>Praktyki)</p>
--	--	---	---	---	-------------------------

4. REGULATED ACTIVITIES

1. QUALIFICATIONS ACQUIRED IN THE REPUBLIC OF POLAND

Directive 2005/36/EC	Competent Authority
Certificates (Annex VII 1c) for activities described in Annex IV to Directive 2005/36/EC	Marshals of Voivodeships or Voivodeship (Provincial) Labour Offices (depending on given voivodeship) (addresses: footnote 3)

2. LIST OF REGULATED ACTIVITIES AND COMPETENT AUTHORITY IN THE REPUBLIC OF POLAND

	ACTIVITY (PL)	ACTIVITY (EN)	COMPETENT AUTHORITY – FULL ADDRESS	COMPETENT AUTHORITY TEL: FAX, E-MAIL OF THE INSTITUTION: WEBSITE OF THE INSTITUTION	LEVEL OF QUALIFICATION ART. 11 OF DIRECTIVE 2005/36/EC
	1	2	3	4	5
MINISTER COMPETENT FOR TOURISM					
1.	USŁUGI ŚWIADCZONE PRZEZ PILOTÓW WYCIECZEK	SERVICES RENDERED BY TOUR LEADERS	Ministerstwo Sportu i Turystyki Ministry of Sport and Tourism ul. Senatorska 14 00-921 Warszawa	Tel. + 48 22/24-43-172 Fax:+ 48 22/24 -47-301 E-MAIL: turystyka@msport.gov.pl www.msport.gov.pl	Art. 11 b)
MINISTER COMPETENT FOR ECONOMY					
2.	PRODUKCJA KONSTRUKCJI METALOWYCH Z WYJĄTKIEM DZIAŁALNOŚCI USŁUGOWEJ	MANUFACTURE OF METAL STRUCTURES EXCEPT FOR SERVICE ACTIVITIES	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02- 353 Warszawa	Tel.: +48 22 57 22 100 Fax: + 48 22 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl website: www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
3.	PRODUKCJA KOTŁÓW CENTRALNEGO OGRZEWANIA	MANUFACTURE OF CENTRAL HEATING BOILERS	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02- 353 Warszawa	Tel.: +48 22 57 22 100 Fax: + 48 22 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl website: www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
4.	KUCIE, PRASOWANIE I WYTŁACZANIE METALI	METAL FORGING, PRESSING AND STAMPING;	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02- 353 Warszawa	Tel.: +48 22 57 22 100 Fax: + 48 22 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl website: www.udt.gov.pl	Art. 11 b)

5.	PRODUKCJA RUR STALOWYCH	MANUFACTURE OF STEEL TUBES	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02- 353 Warszawa	Tel.: +48 22 57 22 100 Fax: + 48 22 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl website: www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
6.	PRODUKCJA URZĄDZEŃ DŹWIGOWYCH I CHWYTAKÓW DLA KOPALŃ, ODLEWNI ŻELIWA I STALIWA, DLA BUDOWNICTWA ORAZ DO MECHANICZNEGO PODAWANIA	MANUFACTURE OF LIFTING AND HANDLING EQUIPMENT FOR MINES, IRON AND STEEL FOUNDRIES, AND FOR THE CONSTRUCTION INDUSTRY AND FOR MECHANICAL HANDLING	Urząd Dozoru Technicznego Office of Technical Inspection ul. Szczęśliwicka 34 02- 353 Warszawa	Tel.: +48 22 57 22 100 Fax: + 48 22 822 72 09 E-mail: udt@udt.gov.pl website: www.udt.gov.pl	Art. 11 b)
7.	PRODUCENT/DYSTRYBUTOR OBROTU SUBSTANCJAMI KONTROLOWANYMI	PRODUCER/DISTRIBUTOR OF CONTROLLED SUBSTANCES	Ministerstwo Gospodarki Ministry of Economy Plac Trzech Krzyży 3/5 00-507 Warszawa	Phone : +48 22 693 50 62 Fax : +48 22 693 40 84 Email : sekretariatDRG@mg.gov.pl website: www.mg.gov.pl	Art. 11 b)

ADDRESSES:

Footnote 1

Offices for Inland Navigation

- **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Gdańsku
Director of Office for Inland Navigation in Gdańsk
ul. Na Stoku 50, 80-874 Gdańsk
Tel. :+ 48 58/301 8414 Fax:+ 48 58/346 2155
E-mail: urząd@gda.uzs.gov.pl
www.gda.uzs.gov.pl**

- **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Bydgoszczy
Director of Office for Inland Navigation in Bydgoszcz
ul. ks. Konarskiego 1/3,85-066 Bydgoszcz
Tel./Fax:+ 48 52/322 02 73
E-mail: urząd@bydg.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl
www.bydg.uzs.gov.pl**

- **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Szczecinie
Director of Office for Inland Navigation in Szczecin
pl. Batorego 4,70-207 Szczecin
Tel.:+ 48 91/434 02 79; Fax: + 48 91/434 01 29
E-mail: urząd@szn.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl**

➤ **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej we Wrocławiu**
Director of Office for Inland Navigation in Wrocław
ul. Kleczkowska 52, 50-227 Wrocław
Tel./Fax: + 48 71/329 18 93
E-mail: urząd@wroc.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl

➤ **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Kędzierzynie-Koźlu**
Director of Office for Inland Navigation in Kędzierzyn-Koźle
ul. Chełmońskiego 1, 47-206 Kędzierzyn-Koźle
Tel.: + 48 77/472 23 60, Fax: + 48 77/472 23 61
E-mail: urząd@k-k.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl

➤ **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Krakowie**
Director of Office for Inland Navigation in Kraków
ul. Skawińska 31/3, 31-066 Kraków
Tel./ Fax: + 48 12/430 53 97
E-mail: urząd@kr.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl

➤ **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Warszawie**
Director of Office for Inland Navigation in Warszawa
ul. Dubois 9, 00-182 Warszawa
Tel./Fax:+ 48 22/635 93 30
E-mail: urząd@waw.uzs.gov.pl
www.uzswawa.republika.pl

- **Dyrektor Urzędu Żeglugi Śródlądowej w Giżycku**
Director of Office for Inland Navigation in Giżycko
ul. Łuczańska 5, 111-500 Giżycko
Tel./Fax:+ 48 87/428 56 51
E-mail: urząd@giz.uzs.gov.pl
www.uzs.gov.pl

Footnote 2

Maritime Offices

- **Dyrektor Urzędu Morskiego w Słupsku**
Director of Maritime Office in Słupsk,
Al. H. Sienkiewicza 18, 76-200 Słupsk
Tel +48 59 847 42 56; Fax +48 59 847 42 55
E-mail sekretariat@umsl.gov.pl
www.umsl.gov.pl

Oddział Dokumentów Żeglarskich i Kwalifikacyjnych
Seafarers' Certificates Division,
Al. H. Sienkiewicza 18, 76-200 Słupsk
tel./fax. + 48 59 842 38 34,
E-mail: dokumenty@umsl.gov.pl
www.umsl.gov.pl

➤ **Dyrektor Urzędu Morskiego w Szczecinie**
Director of Maritime Office in Szczecin,
pl. Batorego 4, 70-207 Szczecin
Tel. +48 91 433 95 98; 433 96 14; Fax +48 91 43 44 656
E-mail sekretariat@ums.gov.pl
www.ums.gov.pl

Wydział Dokumentów Marynarzy
Seafarers' Certification Division
ul. Jana z Kolna 9, 71-603 Szczecin
tel.: + 48 91 440 32 82, fax. + 48 91 488 03 26
E-mail: certyfikaty@ums.gov.pl
www.ums.gov.pl

➤ **Dyrektor Urzędu Morskiego w Gdyni**
Director of Maritime Office in Gdynia
ul. Chrzanowskiego 10, 81-338 Gdynia
Tel. +48 58 620 69 11; Fax +48 58 661 67 43
E-mail dim@umgdy.gov.pl
www.umgdy.gov.pl

Wydział Dokumentów Marynarskich
Seafarers' Documents Section
ul. Chrzanowskiego 10, 81-338 Gdynia
tel.: + 48 58 620 69 11, fax. + 48 58 620 87 71
E-mail: ludwiczynska@umgdy.gov.pl
www.umgdy.gov.pl

Footnote 3

Marshals of Voivodeships,
Voivodeship (Provincial) Labour Offices

**Dolnośląski Wojewódzki Urząd Pracy
Dolnośląski Voivodeship Labour Office
(Dolnośląskie Voivodeship)**

ul. Ogrodowa 5b

58-306 Wałbrzych

Tel.: (+48) 74 84 08 193

Fax: (+ 48) 74 84 07 389

e-mail: walbrzych.dwup@dwup.pl

website: www.dwup.pl

**Marszałek Województwa Kujawsko-Pomorskiego
Marshal of the Kujawsko-Pomorskie Voivodeship**

Plac Teatralny 2

87-100 Toruń

Tel.: (+ 48) 56 62 18 430

Fax: (+48) 56 62 18 302

e-mail: obsługa.inwestora@kujawsko-pomorskie.pl

website: www.kujawsko-pomorskie.pl

**Marszałek Województwa Lubelskiego
Marshal of the Lubelskie Voivodeship**

ul. Lubomelska 1-3

20-072 Lublin

Tel.: (+ 48) 81 537 16 51

Fax.: (+ 48) 81 537 16 37

e-mail: dpi@lubelskie.pl

website: www.lubelskie.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Zielonej Górze
Voivodeship Labour Office in Zielona Góra
(Lubuskie Voivodeship)**

ul. Wyspiańskiego 15

65-036 Zielona Góra

Tel.: (+ 48) 68 456 56 10

Fax.: (+ 48) 68 327 01 11

email: wup@wup.zgora.pl

website: www.wup.zgora.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Łodzi
Voivodeship Labour Office in Łódź
(Łódzkie Voivodeship)**

ul. Wólczańska 49

90-608 Łódź

Tel.: (+ 48) 42 663 02 51

Fax.: (+ 48) 42 636 77 97

e-mail: lowu@praca.gov.pl

website: www.wup.lodz.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Krakowie
Voivodeship Labour Office in Kraków
(Małopolskie Voivodeship)**

Plac na Stawach 1
30-107 Kraków
Tel.: (+ 48) 12 422 71 10
Fax.: (+ 48) 12 422 97 85
e-mail: sekretariat@wup-krakow.pl
website: www.wup-krakow.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Warszawie
Voivodeship Labour Office in Warszawa
(Mazowieckie Voivodeship)**

ul. Młynarska 16
01-205 Warszawa
Tel.: (+48) 22 578 44 94
Fax.: (+48) 22 578 44 30
e-mail: wicesekretariat@wup.mazowsze.pl
website: www.wup.mazowsze.pl

**Marszałek Województwa Opolskiego
Marshal of the Opolskie Voivodeship**

ul. Piastowska 14
45-082 Opole
Tel.: (+48) 77 541 64 10
Fax.: (+48) 77 541 64 11
email: umwo@umwo.opole.pl
website: www.umwo.opole.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Rzeszowie
Voivodeship Labour Office in Rzeszów
(Podkarpackie Voivodeship)**

ul. Lisa Kuli 20

35-025 Rzeszów

Tel.: (+ 48) 17 852 44 62; 17 850 92 00

Fax.: (+ 48) 17 852 44 57

e-mail: wup@wup-rzeszow.pl

website: www.wup-rzeszow.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Białymstoku
Voivodeship Labour Office in Białystok
(Podlaskie Voivodeship)**

ul. Pogodna 22

15-354 Białystok

Tel.: (+ 48) 85 74 97 200

Fax.: (+ 48) 85 74 97 209

e-mail: sekretariat@wup.wrotapodlasia.pl

website: www.up.podlasie.pl

**Wojewódzki Urząd Pracy w Gdańsku
Voivodeship Labour Office in Gdańsk
(Pomorskie Voivodeship)**

ul. Podwale Przedmiejskie 30

80-824 Gdańsk

Tel.: (+ 48) 58 32 61 801

Fax.: (+ 48) 58 32 64 894

e-mail: gdwu@praca.gov.pl

website: www.wup.gdansk.pl

Marszałek Województwa Śląskiego
Marshal of the Śląskie Voivodeship
ul. Ligonía 46
40-037 Katowice
Tel.: (+48) 32 25 72 121, 32 25 78 581
Fax.: (+48) 32 25 72 121
e-mail: gospodarka@silesia-region.pl
website: www.silesia-region.pl

Marszałek Województwa Świętokrzyskiego
Biuro Kadr i Szkolenia
Marshal of the Świętokrzyskie Voivodeship
Unit for Personnel and Training
Aleja IX Wieków Kielc 3
25-516 Kielce
Tel.: (+48) 41 342 11 95
Fax.: (+48) 41 344 40 94
e-mail: danuta.cicha@sejmik.kielce.pl
website: www.sejmik.kielce.pl

Wojewódzki Urząd Pracy w Olsztynie
Voivodeship Labour Office in Olsztyn
(Warmińsko-Mazurskie Voivodeship)
ul. Głowackiego 28
10-448 Olsztyn
Tel.: (+ 48) 89 522 79 05
Fax.: (+ 48) 89 522 79 01
e-mail: olwu@up.gov.pl
website: www.up.gov.pl

**Marszałek Województwa Wielkopolskiego
Marshal of the Wielkopolskie Voivodeship**

ul. Piekary 17

61-823 Poznań

main address:

Al. Niepodległości 18

61-713 Poznań

Tel.: (+ 48) 61 64 75 321

Fax.: (+ 48) 61 85 57 346

e-mail: edukacja@umww.pl

website: www.umww.pl

**Marszałek Województwa Zachodniopomorskiego
Marshal of the Zachodniopomorskie Voivodeship**

ul. Korsarzy 34,

70-540 Szczecin

Tel.: (+ 48) 91 44 67 132

Fax.: (+ 48) 91 44 67 134

e-mail: dp-sekretariat@wzp.pl

website: www.wzp.pl

1. CRAFT

KOMPETENTNE INSTYTUCJE - ORGANIZACJE RZEMIOSŁA UPRAWNIONE DO WYDAWANIA
ŚWIADECTW CZELADNICZYCH I DYPLOMÓW MISTRZOWSKICH
ORAZ WŁAŚCIWE DO ICH LEGALIZOWANIA

**APPROPRIATE CRAFT INSTITUTIONS - ORGANISATIONS ENTITLED TO ISSUE APPRENTICESHIP
CERTIFICATES AND MASTER DIPLOMAS AND ENTITLED TO LEGALISATION OF THESE
CERTIFICATES AND DIPLOMAS**

I) Instytucja właściwa w Polsce w zakresie legalizacji dyplomów mistrzowskich i świadectw czeladniczych, na podstawie art.3 ust.3h. ustawy o rzemiośle z dnia 22 marca 1989 r. (tj. Dz.U. Dz 2002 r. Nr 112, poz. 979, z 2003 r. Nr 137, poz.1304.)

Polish institution entitled to legalise master diplomas and apprenticeship certificates on the basis of the article 3 passage 3h of the Craft Act from the 22nd March 1989 (Dziennik Ustaw 2002, number 112, item 979, Dziennik Ustaw 2003, number 137, item 1304)

Name of the Chamber	Address	Telephone number / Fax Number E-mail address
Związek Rzemiosła Polskiego	ul.Miodowa 14 00-246 Warszawa	Tel/fax.: + 48 22/5044 230 tel : + 48 22/5044 397 e-mail: oswiata@zrp.pl www.zrp.pl

II) Instytucje właściwe w Polsce w zakresie wydawania dyplomów mistrzowskich i świadectw czeladniczych.

Polish institutions entitled to issue master diplomas and apprenticeship certificates.

Organizacje rzemiosła uprawnione w Polsce do wydania dyplomów mistrzowskich i świadectw czeladniczych, na podstawie: art. 3 ust. 3 ustawy o rzemiośle z dnia 22 marca 1989 r. (tekst jednolity: Dz.U. z 2002 r. Nr 112, poz. 979 ze zmianą z 2003 r. Dz. U. Nr 137, poz. 1304).

Craft organisations in Poland entitled to issue master diplomas and apprenticeship certificates on the basis of the article 3 passage 3 of the Craft Act from the 22nd March 1989 (uniform text: Dziennik Ustaw 2002, number 112, item 979 with the amendment from 2003, Dziennik Ustaw, number 137, item 1304).

(art. 56(3) Directive 2005/36/EC)

L.P.	Name of the Chamber Nazwa Izby Rzemieślniczej	Address E-mail address	Telephone number / Fax Number
1.	Izba Rzemieślnicza i Przedsiębiorczości	ul. Warszawska 6 15-950 BIAŁYSTOK e-mail: izba@rzemioslo.bialystok.pl	+48 85 653-75-82 743-54-03 743-64-95 743-61-41 tel/fax
2.	Beskidzka Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości ul. 3 Maja 13	ul. 3 Maja 13 43-300 BIELSKO-BIAŁA e-mail: izbarzemieslnicza@o2.pl	+48 33 822-72-58/59 c. 822-72-50 812-47-75 tel/fax

3.	Kujawsko - Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Piotrowskiego 11 85-098 BYDGOSZCZ e-mail: sekretariat@izbarzem.pl	+48 52 322-60-01 c. 322-12-76 322-14-23 tel/fax
4.	Częstochowska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	Al. Kościuszki 6 42-200 CZĘSTOCHOWA e-mail: izbarzem@xsystem.com.pl	+48 34 324-17-22 324-17-22 365-14-81 tel/fax
5.	Pomorska Izba Rzemieśnicza Małych i Średnich Przedsiębiorstw	ul. Piwna ½ 80-831 GDAŃSK e-mail: biuro@pomorskaizba.com.pl	+48 58 301-31-16 301-84-41 301-79-31 fax
6.	Izba Rzemiosła i Przedsiębiorców	ul. Obotrycka 8 66-400 GORZÓW WLKP. email: izbarzemgorz@poczta.onet.pl	+48 95 720-60-77 72-236-68 tel/fax
7.	Izba Rzemieśnicza i Przedsiębiorczości	ul. Częstochowska 93 a 62-800 KALISZ izbarzemieslniczakalisz@neostrada.pl	+48 62 766-30-60 c. 766-35-16 753-67-83 tel/fax
8.	Izba Rzemieśnicza oraz Małej i Średniej Przedsiębiorczości	Pl. Wolności 12 40-078 KATOWICE e-mail: izba@rzemioslo.katowice.pl	+48 32 259-62-61 c. wew. 322 258-68-51 258-87-38 tel/fax
9.	Izba Rzemieślników i Przedsiębiorców	ul. Warszawska 34 25-312 KIELCE e-mail: dyrektor@izbarzemieslnicza.pl	+48 41 344-76-53 wew. 289 344-93-79 tel/fax

10.	Małopolska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Św. Anny 9 31-008 KRAKÓW e-mail: izba@izba.com.pl	+48 12 422-68-42 fax 423-07-47 422-68-42 fax
11.	Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Rynek 2 20-111 LUBLIN e-mail: izba@izba.lublin.pl	+48 81 53-280-11/12 c. 53-229-25 tel/fax 53-229-25
12.	Izba Rzemieślnicza	ul. Moniuszki 8 90-950 ŁÓDŹ e-mail: irlodz@home.pl	+48 42 636-43-35 632-55-81 632-37-76 tel/fax
13.	Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Żółkiewskiego 18 33-300 NOWY SĄCZ e-mail: izba.rzem.ns@pro.onet.pl	+48 18 443-66-69 tel/fax 443-66-89 tel/fax
14.	Warmińsko-Mazurska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Prosta 38 10-029 OLSZTYN e-mail: biuro@izbarzem.olsztyn.pl	+48 89 527-61-88 c. 527-45-55 527-50-45 fax
15.	Izba Rzemieślnicza	ul. Katowicka 55 45-061 OPOLE e-mail: info@izbarzem.opole.pl	+48 77 454-31-73 tel/fax
16.	Wielkopolska Izba Rzemieślnicza	Al. Niepodległości 2 60-967 POZNAŃ e-mail: sekretariat@irpoznań.com.pl	+ 48 61 853-78-05 c. 852-24-45 852-42-06 852-13-16 tel/fax
17.	Izba Rzemiosła i Małej Przedsiębiorczości	ul. Kilińskiego 15/17 26-600 RADOM e-mail: izba@izba.radom.pl	+48 48 36-211-06 36-283-85 tel/fax

18.	Izba Rzemieślnicza ul. Grunwaldzka 19	ul. Grunwaldzka 19 35-959 RZESZÓW e-mail: izba.rze@interia.pl	+48 17 85-362-88 85-362-88 tel/fax
19.	Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości Pomorza Środkowego	ul. Kowalska 1 76-200 SŁUPSK e-mail: izbarzem@sl.onet.pl	+48 59 84-260-04/05 c. 84-264-09 84-264-09 tel/fax
20.	Izba Rzemieślnicza Małej i Średniej Przedsiębiorczości	Al. Wojska Polskiego 78 70-482 SZCZECIN e-mail: sekretariat@rzemioslo.neostrada.pl	+48 91 422-45-21 422-22-78 422-22-38 tel/fax
21.	Izba Rzemieślnicza i Małej Przedsiębiorczości	ul. Długa 6 58-100 ŚWIDNICA e-mail: izbaswidnica@interia.pl	+48 74 852-02-72 853-42-68 tel/fax
22.	Izba Rzemieślnicza oraz Małej i Średniej Przedsiębiorczości	ul. Urszulańska 16 33-100 TARNÓW e-mail: rzemioslo@poczta.okay.pl	+48 14 621-31-48 tel/fax 621-57-69
23.	Mazowiecka Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości	ul. Smocza 27 01-048 WARSZAWA e-mail: mirip@pro.onet.pl	+48 22 838-32-11 c. 838-16-10 838-35-53 fax 838-03-51
24.	Izba Rzemieślnicza Mazowska, Kurpi i Podlasia	ul. Chmielna 98 00-801 WARSZAWA e-mail: izba@izbarzem-mkp.com.pl	+48 22 620-50-11 c. 620-69-64 tel/fax

25.	Dolnośląska Izba Rzemieśnicza i Małej Przedsiębiorczości	Pl. Solny 13 50-061 WROCLAW e-mail: sekretariat@izba.wroc.pl	+48 71 344-86-91/94 c. 343-71-49 343-38-32 tel/fax 344-87-86
26.	Izba Rzemieśnicza i Przedsiębiorczości	ul. M. Reja 9 65-076 ZIELONA GÓRA e-mail: izbarzemzg@wp.pl	+48 68 327-24-61 327-17-33 tel/fax 325-63-96 fax
27.	Krajowa Rzemieśnicza Izba Optyczna,	ul. Przy Agorze 28 01-930 WARSZAWA e-mail: biuro@krio.org.pl	+48 22 635-20-50 635-31-63 fax
28.	Lubelska Izba Rzemieśnicza	ul.Chopina 5 20 026 Lublin	+48 81 534 77 33 534 77 34 543 77 33
29.	Izba Rzemieśnicza w Rybniku	ul.Kościuszki 17 44 200 Rybnik izbarybnik@neostrada.pl	+48 32 422 59 24